

Handleiding en veiligheidsvoorschriften

Modellen:

IWO19JSPFFS
ICO19JSPRSS
INO27JSPFFS

• **Lees de volledige handleiding aandachtig door.**

For English version go to page...1

Para versión en español ir a página....40

Pour la version française, allez à la page....79

Ga voor de Duitse versie naar pagina....118

Per la versione in Italiano andare a pagina...157

Zum Bearbeiten in deutscher Seite...196

Para versão em Português ir a página...235

الانسجة العربية إذهب إلى صفحة....274

Для русской версии перейдите на страницу....313

Gefabriceerd door:

CONTROLADORA MABE S.A DE C.V

CARRETERA FEDERAL 51 KM 110

POBLADO OJO SECO C.P. 38158

TEL. 01 (461) 618-6800.

CELAYA, GTO.

**DIT APPARAAT IS BEDOELD VOOR GEBRUIK IN HUISHOUDELIJKE EN SOORTGELIJKE TOEPASSINGEN.
DEZE KOELKAST IS ALLEEN VOOR HUISHOUDELIJK GEBRUIK.**

INDEX

BEVEILIGINGSINFORMATIE	120-122
INSTALLATIEVO ORSCHRIFTEN.....	123-135
• STEUNBEUGEL	123-125
• HANDGREPEN, WAARDOOR DE LADE VAN DE VRIEZER WORDT VERPLAATST ..	126
• VERWIJDEREN UIT DE LADE VAN DE VRIEZER.....	127
• PLAATS DE VOORKANT VAN DE DIEPVRIESLADE TERUG.....	128
• VERWIJDEREN VAN FRANSE DEUREN.....	128-130
• RUIMTE, INSTALLATIE VAN DE WATERLEIDING	131
• DE KOELKAST INSTALLEREN.....	132
• OMKEREN VAN DE DRAAIRICHTING VAN DE DEUREN.....	133-135
REINIGING EN ONDERHOUD VAN DE KOELKAST	136-137
HET WATERFILTER XWF-INT.....	138-139
FUNCTIES	140-141
TEMPERATUURREGELAAR.....	142
AUTOMATISCHE IJSBLOKJESMACHINE.....	143
PLANKEN EN BAKKEN	143-144
PANNEN	144-145
DIEPVRIESLADE	145
PLANKEN	146
INDELING VAN ETENSWAREN.....	147-148
HET BEWAREN VAN ETENSWAREN	149
HANDIGE TIPS.....	150
NORMALE GELUIDEN	151
VOORDAT U EEN TECHNICUS INSCHAKELT.....	152-155
EPREL-DATABASE	156

DE VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN. LET OP: LEES ALLE INSTRUCTIES VOOR GEBRUIK

!WAARSCHUWING!

Gebruik dit elektrisch apparaat alleen voor de in deze gebruikershandleiding beschreven doeleinden



VEILIGHEIDSMaatregelen

Bij het gebruik van elektrische apparaten moeten een aantal basisveiligheidsmaatregelen in acht worden genomen, zoals:

- Voor de ingebruikname moet deze koelkast conform de installatievoorschriften worden geïnstalleerd en op de juiste plek worden geplaatst. Zie ook de sectie: De elektriciteit aansluiten.
- Laat kinderen niet op de koelkastrekken klimmen, staan of eraan hangen. Ze zouden ernstig gewond kunnen raken of de koelkast kunnen beschadigen.
- Raak koude oppervlakken in het vriesvak niet aan met natte of vochtige handen. Uw huid kan zich vasthechten aan deze extreem koude oppervlakken.
- Bewaar of gebruik geen benzine of andere brandbare gassen of vloeistoffen in de buurt van dit of enig ander elektrisch apparaat.
- Bij koelkasten met automatische ijsblokjesmachines moet elk contact met de bewegende delen van het uitwerpmechanisme of met het verwarmingselement aan de onderkant van de ijsblokjesmachine worden vermeden. Raak het verwarmingselement niet aan terwijl de koelkast is aangesloten.
- Alleen aansluiten op de drinkwatervoorziening. Voor de automatische werking van de ijsblokjesmachine is een koudwatervoorziening nodig. De waterdruk moet tussen (275-827 KPa) liggen.

BELANGRIJK

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door mensen met fysieke, zintuiglijke of mentale beperkingen of een gebrek aan ervaring en kennis, mits zij onder toezicht staan en/of geïnstrueerd zijn in het veilige gebruik van het apparaat en de bijbehorende risico's begrijpen. Reiniging en onderhoud van het apparaat mag niet worden uitgevoerd door kinderen zonder toezicht.
- Kinderen tussen 3 en 8 jaar mogen koelkasten in- en uitruimen.
- Houd toezicht op kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.

- Vluchtige organische stoffen, zoals vloeibaar propaangas, kunnen niet in deze koelkast worden bewaard.
- Bewaar geen explosieve stoffen, zoals spuitbussen met een brandbaar middel, in dit apparaat.
- Dit apparaat is ontworpen voor gebruik in huis. Het is niet bedoeld voor commercieel gebruik.
- Houd uw vingers uit de buurt van de scharnieren; de ruimtes tussen de deuren en de koelkast zijn noodzakelijkerwijs klein. Wees voorzichtig met het sluiten van deuren als er kinderen in de buurt zijn.
- Haal de stekker van de koelkast uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt en reparaties uitvoert.

OPMERKING: Als er reparaties nodig zijn, raden we ten eerste aan om deze door een gekwalificeerde technicus uit te laten voeren.

WAARSCHUWING - R600a **Koelmiddel**

Waarschuwing: Dit apparaat heeft isobutaan, R600a, als koelmiddel, een aardgas met een hoge mate van milieuvriendelijkheid. Het is echter ook brandbaar. U wordt verzocht de volgende waarschuwingen in acht te nemen:



- In geval van schade aan de koelmiddelleidingen, vermijd vlammen of een ontstekingsbron in de buurt van het product, ventileer de ruimte waar het product zich bevindt voor een paar minuten.
- Bij het verplaatsen, installeren en bedienen van het apparaat –moet erop worden gelet dat de koelmiddelleidingen niet worden beschadigd.
- Het onderhoud moet worden uitgevoerd door door de fabriek geautoriseerd servicepersoneel en de onderdelen mogen worden vervangen door de fabrikant geautoriseerde vervangingsonderdelen.
- Koelproducten hebben koelmiddelen, die volgens de nationale wetgeving moeten worden verwijderd voordat het product wordt weggegooid.

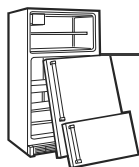
- **⚠ WAARSCHUWING:** Houd de ventilatieroosters vrij van de behuizing van het apparaat.
- **⚠ WAARSCHUWING:** Gebruik geen mechanische apparaten of andere middelen om het ontdooiproces te versnellen.
- **⚠ WAARSCHUWING:** Beschadig het koelcircuit niet.

- **⚠ WAARSCHUWING:** Gebruik geen elektrische apparaten in de opbergvakken voor levensmiddelen.

■ Vries voedsel dat volledig is ontdooid niet opnieuw in.

Let op: Voedsel dat moet worden ingevroren mag niet in direct contact komen met voedsel dat in de koelkast is opgeslagen.

⚠ GEVAAR! KINDEREN LOPEN HET RISICO OM VAST KOMEN TE ZITTEN



PROPER DISPOSAL OF THE REFRIGERATOR

Het risico dat kinderen vast komen te zitten in de koelkast en stikken is geen probleem van het verleden. Afgedankte of achtergelaten koelkasten zijn nog steeds gevaarlijk, zelfs als ze daar "een paar dagen blijven staan". Als u uw oude koelkast wilt weggooien, volg dan de onderstaande instructies om ongelukken te voorkomen.

Voordat u uw oude koelkast weggooit:

- Verwijder de deuren en gooi ze apart weg.
- Laat de planken op hun plaats staan, zodat kinderen zich moeilijk kunnen opsluiten in de koelkast.

Koelmiddelen

Alle koelapparatuur bevat koelmiddelen, die volgens de nationale wetgeving moeten worden verwijderd voordat het apparaat wordt afgevoerd. Als u een oud koelapparaat weggooit, neem dan contact op met het afvalbedrijf om erachter te komen wat u moet doen.

Isolatie

Cyclopentaan wordt gebruikt als isolatie. De gasen in het isolatiemateriaal vereisen een speciale verwijderingsprocedure. Neem contact op met uw lokale autoriteiten over de juiste verwijdering van dit product.

⚠;WAARSCHUWING! *HOE DE ELEKTRICITEIT AAN TE ZETTEN*

Het netsnoer van dit apparaat is voorzien van een geaarde stekker die in een standaard geaard stopcontact past om de kans op elektrische schokken van het apparaat te minimaliseren.

Laat het stopcontact en het circuit door een gekwalificeerde servicetechnicus controleren om er zeker van te zijn dat het stopcontact goed geaard is.

Als u een ongeaard stopcontact ontdekt, is het uw verantwoordelijkheid en verplichting om het te vervangen door een correct geaard stopcontact.

De koelkast moet altijd op een individueel stopcontact worden aangesloten. Dit garandeert een betere prestatie en voorkomt ook overbelasting

van de elektrische bedrading van uw huis, waardoor er brandgevaar kan ontstaan door oververhitting van de kabels. Raadpleeg het typeplaatje van de koelkast om de juiste spanning, het juiste vermogen en de juiste frequentie te controleren. Als de stekker van het product niet in het stopcontact past, moet u deze vervangen door een nieuwe.

OPMERKING: Een gezeekerde, geaarde 220-240 V AC, 50-60 Hz, 15 of 20 A elektrische voeding is vereist. Dit biedt de beste prestaties en voorkomt ook overbelasting van de bedradingscircuits van het huis, wat een brandgevaar kan veroorzaken door oververhitting van de kabels.

BELANGRIJK: De wijziging van elektrische stekkers en snoeren moet worden uitgevoerd door een gekwalificeerde technicus of servicevertegenwoordiger. In sommige landen is het aanpassen van stekkers en snoeren alleen toegestaan als een gekwalificeerde technicus het werk uitvoert.

Als het netsnoer van het apparaat op enigerlei wijze beschadigd is, moet het door een gekwalificeerde servicevertegenwoordiger worden vervangen om een veiligheidsrisico te voorkomen.

Trek nooit aan de kabel om de de stekker van de koelkast uit het stopcontact te trekken. Houd de stekker van de koelkast altijd stevig vast en haal hem uit het stopcontact.

! WAARSCHUWING: Zorg er bij het plaatsen van het apparaat voor dat de voedingskabel niet bekneld of beschadigd raakt.

! WAARSCHUWING: Om risico's als gevolg van de instabiliteit van het apparaat te vermijden, moet het volgens de instructies worden vastgezet.

! WAARSCHUWING: Alleen aansluiten op een drinkwatervoorziening met een inlaatwaterdruk van 275-827 kPa.

! WAARSCHUWING: Plaats geen eenvoudige mobiele stopcontacten of mobiele voedingen op de achterkant van het apparaat.

Repareer of vervang alle versleten of beschadigde stroomkabels onmiddellijk. Gebruik nooit een kabel die in de lengte of aan de uiteinden scheuren of schuurplekken vertoont.

Wanneer u de koelkast van de muur weghaalt, zorg er dan voor dat u het netsnoer niet platdrukt of beschadigt.

Kabelvervanging:

Als de voedingskabel beschadigd is, moet deze door de fabrikant, de serviceafdeling of vergelijkbaar gekwalificeerd personeel worden vervangen om gevaar te voorkomen.



**EES EN VOLG DEZE VEILIGHEIDSINFORMATIE
ZORGVULDIG OP.**

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES

KLIMAATKLASSEN

De koelkast is ontworpen voor een bepaalde klimaatklasse (omgevingstemperatuur). De modellen: IWO19JSPFSS, ICO19JSPRSS, INO27JSPFFS komen overeen met de letter T:

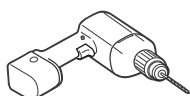
Klimaatklasse	Omgevingstemperatuur
SN	+ 10 tot +32 °C
N	+16 tot +32 °C
ST	+16 tot +38 °C
T	+16 tot +43 °C

! WAARSCHUWING: Als de koelkast buiten de klimaatklasse waarvoor hij is ontworpen werkt, kan het zijn dat hij de binnentemperatuur niet op een bevredigende manier handhaaft.

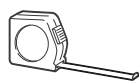
INSTALLATIEVO ORSCHRIFTEN

Steunbeugel

BENODIGD GEREEDSCHAP



3/8" (9.5mm) boor voor beton en
1/8" (3mm) voor hout.
Elektrische of handboor.



Meetlint



7/16" (11.1mm) Moersleutel voor
beton en 5/16" (7.9mm)
moersleutel voor hout.



Potlood

⚠ Waarschuwing



Onder bepaalde omstandigheden kan deze koelkast naar voren kantelen. Persoonlijk letsel kan het gevolg zijn. Installeer daarom de steunbeugel die bij deze koelkast wordt geleverd.

LEES DE GEBRUIKERSHANDLEIDING

Plaats van installatie:

Kies de ruimte waar u uw koelkast wilt plaatsen. Wij bevelen een grote, droge en goed geventileerde ruimte aan. Het apparaat mag niet zo worden geplaatst dat het direct zonlicht ontvangt, noch mag het in de buurt van actieve warmtebronnen zoals fornuizen, kachels, enz. worden geplaatst.

⚠ WAARSCHUWING

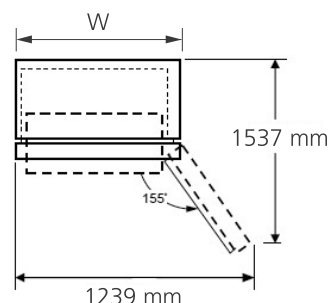
Als de draaiing van de koeldeur wordt gewijzigd (omkeerbaarheid), moet de steun tegen kantelen worden geïnstalleerd door uw geautoriseerde servicevertegenwoordiger om gevaar te voorkomen.

Let op: De steunbeugel moet altijd aan de kant tegenover het deurscharnier worden geplaatst.

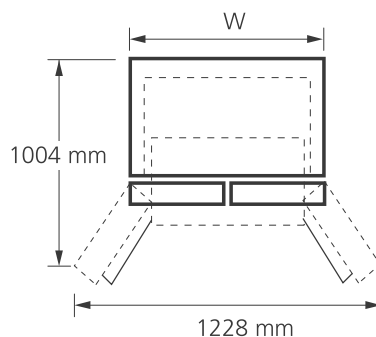
1 MEET DE RUIMTE WAAR DE KOELKAST GEPLAATST ZAL WORDEN

Meet de breedte van de ruimte waar uw koelkast zal komen te staan. Houd rekening met eventuele uitsteeksels, zoals de dikte van de plint of eventuele andere objecten die het apparaat in de weg kunnen zitten.

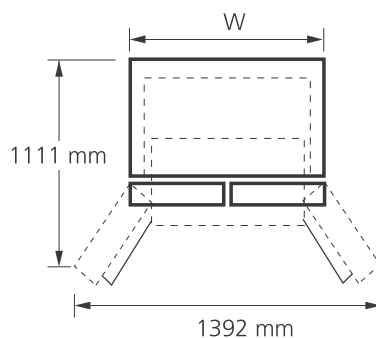
Opmerking: dit apparaat is niet bestemd om te worden gebruikt als een ingebouwd apparaat.



ICO19JSPRSS Model



IWO19JSPFSS Model



INO27JSPFFS Model

INSTALLATIE HANDLEIDING

BENODIGDE MATERIALEN

(niet inbegrepen)



Bouten ¼" (6.4mm) x 1 ½" (38mm)
met zeskantkop voor beton en #10-16
x 1 ½" (38mm) schroeven met zeskantkop
voor hout.

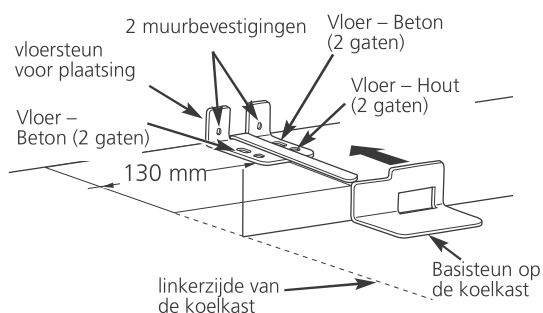


Ankerpluggen 3/8"
(9.5mm) diameter).

Uitsluitend voor steunbeugels die op beton zijn
gemonteerd. Boorkop voor ankerbouten.

2 HOE U DE STEUNBEUGEL KUNT BEVESTIGEN

- A** Op de plaats waar uw koelkast komt te staan, maakt u een kleine markering op de vloer tegen de achterwand aan. Deze markering geeft de gewenste plaats aan van de linkerkant van de koelkast. Meet vanaf deze markering 130 mm naar rechts en plaats de steunbeugel. De linkerrand van de beugel moet 130 mm van de -linkerzijde van de koelkast verwijderd zijn.



2 HOE U DE STEUNBEUGEL KUNT BEVESTIGEN (vervolg)

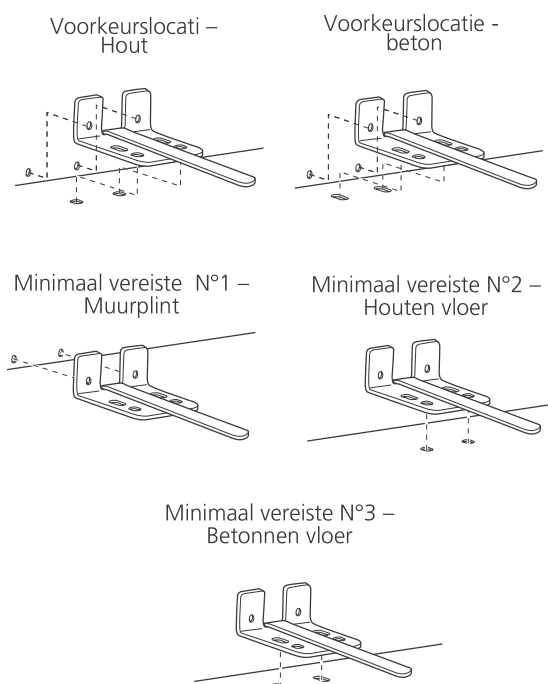
- B** Plaats de steunbeugel op deze plek en gebruik deze -als een sjabloon om de gaten te markeren op basis van uw gekozen opstelling en de soort constructie, zoals weergegeven in stap 3. Markeer de locatie van de gaten met een potlood, spijker of priem.

OPMERKING:

Het is NOODZAKELIJK om minstens 2 schroeven te gebruiken om de vloerstandaard te monteren (één aan elke zijde van de steunbeugel). Beide schroeven moeten of in de muur of in de vloer worden geschroefd.

Figuur 2 geeft alle mogelijke bevestigingslocaties voor de schroeven weer. Bepaal de schroefgaten op de steunbeugel voor uw opstelling.

Figuur 2 - Acceptabele bevestigingslocaties



INSTALLATIEVO ORSCHRIFTEN

WAARSCHUWING

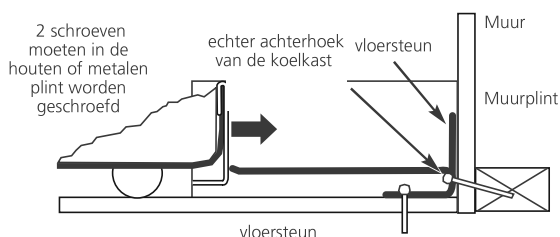
Om risico's als gevolg van de instabiliteit van het apparaat te vermijden, moet het volgens de instructies worden vastgezet.

3 PLAATSING VAN DE STEUNBEUGEL

A Houten muur en vloer:

- Boor een aantal gaten van 3 mm in het midden van elk gat van de vloersteun die u gaat gebruiken (een spijker of priem kan worden gebruikt als er geen boor beschikbaar is).
- Monteer de vloersteun door de 2, of bij voorkeur 4, #10-16 x 1½" (38mm) zeskantschroeven vast te draaien, zoals weergegeven in figuur 3.

Figuur 3 - Wand- en vloerbevestiging



B Betonnen muur en vloer:

- Vereiste ankerbouten (niet inbegrepen): 4 bouten van 6¼" (6.4mm) x 1½" (38mm) en 4 ankerpluggen 3/8" (9.5mm).
- Boor gaten met de aanbevolen grootte voor de ankerbouten in het beton in het midden van de in stap 2 gemarkeerde gaten.
- Plaats de ankerpluggen in de geboorde gaten. Plaats de vloersteun zoals weergegeven in stap 2.
- Installeer de bouten door de vloersteun en draai ze goed vast

Houten muur en betegelde vloer:

- C** • Voor dit speciale geval moet u de 2 in Fig. 1 aangegeven muuropeningen bepalen.

- C** Boor een voorbeeldgat voor een punthaak van 3 mm in het midden van elk gat (zoals weergegeven in Fig. 3).
- Installeer de steunbeugel met behulp van de installatie Minimaal vereiste #1, zoals weergegeven in Fig. 2.

4 POSITIONEREN VAN DE KOELKAST OM DE VLOERSTEUN EN DE BASISSTEUN TE PLAATSEN.

- A** • Voordat u de koelkast plaatst, steekt u de stekker in het stopcontact en sluit u de watertoevoer aan (indien van toepassing).
- B** • Bepaal de linkerkant van de koelkast en verplaats deze naar achteren, ongeveer in lijn met de linkerkant van de opening waar uw koelkast zal worden geplaatst. Dit moet de vloersteun zo positioneren dat de muursteun kan worden aangesloten op de koelkast.
- **OPMERKING: Zorg er bij het plaatsen van de koelkast voor dat de eerder getekende markering op de vloer samenvalt met de linkerkant van de koelkast.**
- C** • Schuif de koelkast voorzichtig in de opening totdat deze niet verder kan. Controleer of de voorkant van de koelkast is uitgelijnd met de voorkant van opening. Als dat niet het geval is, kantel de koelkast dan voorzichtig heen en weer tot hij vastklikt en u merkt dat de koelkast volledig tegen de achterwand steunt.
- D** • **OPTIE:** Stel de hoogte van het achterste (en voorste) wiel zo in dat de achterste steunbeugels volledig worden vastgezet, -terwijl ook de voorkant van de koelkast op de voorkant van de opening wordt uitgelijnd.

OPMERKING:

Als u de koelkast om welke reden dan ook van de muur wegtrekt, zorg er dan voor dat de vloersteun op zijn plaats blijft wanneer de koelkast weer tegen de muur wordt geplaatst.

RICHTLIJNEN VOOR INSTALLATIE

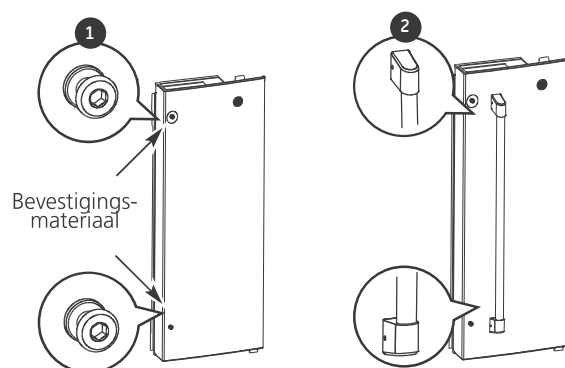
Handgrepen, waardoor de lade van de vriezer wordt verplaatst

BELANGRIJKE OPMERKINGEN

Deuren en doorgangen die naar de installatie leiden de locatie moet minstens 36" (914mm) in zijn om de deuren aan de koelkast bevestigd te laten tijdens het transport naar de installatie ligging. Als de doorgangen minder dan 36" (914mm), kunnen de deuren van de koelkast gemakkelijk bekrast worden en beschadigd. De deuren kunnen verwijderd tot laat de koelkast veilig binnen worden verplaatst.

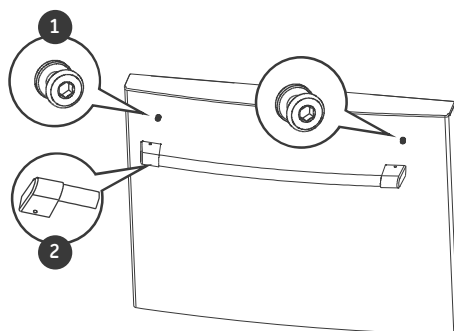
- Als u de deur moet verwijderen en dat hebt u. Het franse deurmodel, zie Frans verwijderen Deuren.
- Als u de deur moet verwijderen en dat hebt u. Het model met één deur voor vers voedsel, zie omkeren De deur.
- Zie de vriezer verwijderen voor het verwijderen van de deur van de vriezer Lade.
- Als het NIET nodig is om deuren te verwijderen, laat u deze weg plak en alle verpakkingen op de deuren tot de koelkast bevindt zich op de eindlocatie. Eenmaal op zijn plaats, Monteer de portiergrepen (zie stap 1 en 2).
- **VERWIJDEREN VAN GLIJPLATEN:** Kantel de koelkast naar beide kanten om de glijplaat te verwijderen.
- **OPMERKING:** Gebruik een gewatteerde handtruck om deze te erplaatsen koelkast. Plaats de koelkast op de hand machine met een zijde tegen de machine. Wij sterk Adviseer dat TWEE MENSEN bewegen en voltooi deze installatie.

1 OM DE HANDGREPEN VOOR VERS VOEDSEL TE BEVESTIGEN



- A** Bevestig de hendel aan de bevestigingsklemmen 1 en zorg ervoor dat de stelschroef van hendel 2 tegenover de portierscharnieren staat.
- B** Gebruik de 1/8" (3.2 mm) inbussleutel uit de handgreepset om de stelschroef aan te draaien tot deze de bevestigingsklem raakt. Herhaal dit aan het andere uiteinde van de hendel. Draai beide uiteinden van de hendel nu stevig vast tot ongeveer 20 lbs-in (2.3 Nm).
- C** Herhaal dit voor de andere deur.

2 OM DE VRIEZER TE BEVESTIGEN HANDGREEP



- A** Bevestig de hendel aan de bevestigingsklemmen 1 en zorg ervoor dat de stelschroef van hendel 2 zich aan de onderkant bevindt.
- B** Neem de inbussleutel 1/8" (3.2mm) die in de trekkerkast komt en draai de drukbouten van de trekker vast tot deze aan de bevestiging is bevestigd, met een aanhaalmoment van ten minste 20lbs-in (2.3 Nm).

INSTALLATIE-INSTRUCTIE

INSTALLATIE VAN DE KOELKAST (VERVOLG)

VERWIJDEREN UIT DE LADE VAN DE VRIEZER

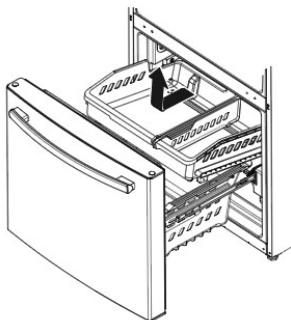
BELANGRIJKE OPMERKINGEN

Bij het verwijderen van de diepvrieslade:

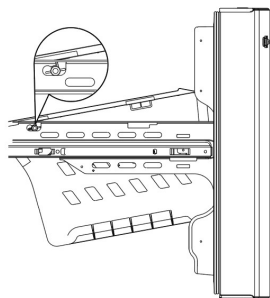
- Lees de instructies helemaal door voordat u begint.
- Zorg voor een werkoppervlak zonder krassen voor de deuren.

1 VERWIJDER DE MANDEN

- A** Open de lade van de vriezer tot deze niet verder kan.
- B** Trek de bovenste mand naar buiten tot deze niet verder kan. Til de mand aan de voorkant omhoog en eruit om deze te verwijderen.

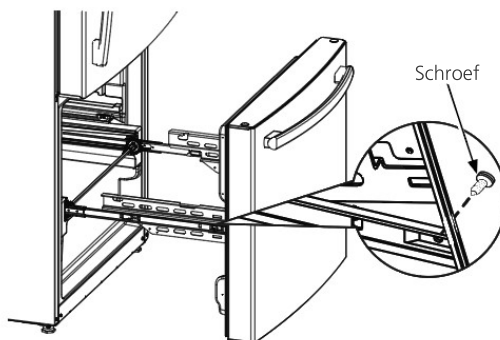


- C** De onderste mand rust op een frame in de diepvrieslade. Til de voorkant van de mand op en trek deze naar voren. Maak de pinnen los uit de sleuven op het frame om de mand te verwijderen.

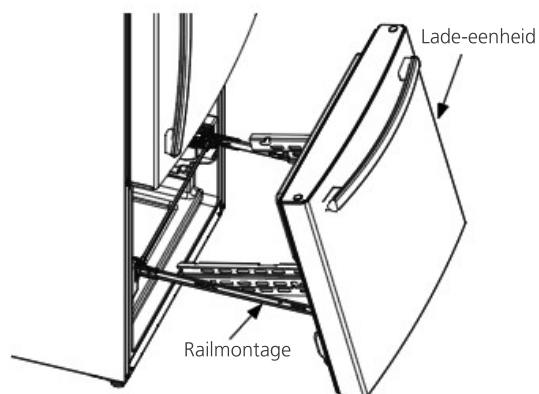


2 VERWIJDER DE VOORKANT VAN DE LADE

- A** Verwijder de schroef aan weerszijden van de reling.



- B** Til beide zijden van de hendel van de diepvrieslade omhoog om de schuifrails los te maken van de rails.



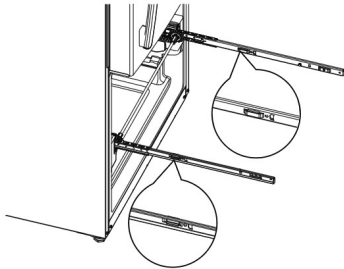
- C** Plaats de voorzijde van de lade op een oppervlak zonder krassen.
- D** Druk de rails terug in de vergrendelstand

DE KOELKAST INSTALLEREN

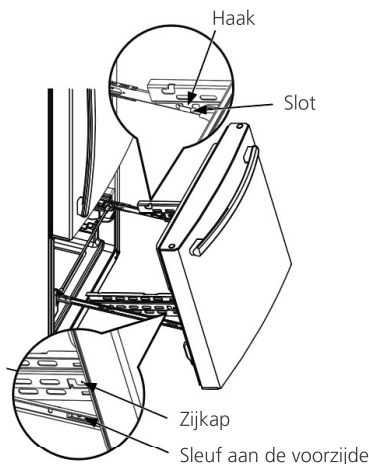
DE DIEPVRIESLADE VERWIJDEREN

3 PLAATS DE VOORKANT VAN DE DIEPVRIESLADE TERUG

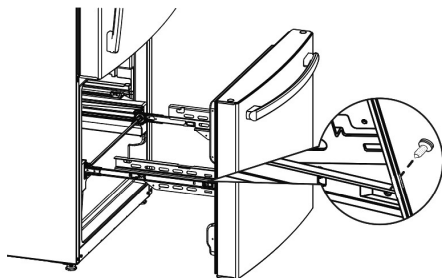
- A** Trek de rails naar de maximale uitschuiving.
- B** Zoek de sleuven aan de binnenkant van elke dia.



- C** Plaats de haken aan de uiteinden van de verlengstukken van de lade in de sleuven aan de achterkant van de schuiven.



- D** laat het voorste uiteinde van de diepvrieslade zakken zodat de lipjes aan de zijkant in de sleuven aan de voorzijde van de rails passen.
- E** Vervang de veiligheidsschroeven aan weerszijden van de schuifeenheden.



- F** Vervang de onderste en bovenste manden (zie Informatie over de diepvrieslade, pagina 145).

VERWIJDEREN VAN FRANSE DEUREN (op sommige modellen)

⚠ WAARSCHUWING

Volg alle stappen bij het omkeren van het zwenken van de deur. Het niet opvolgen van deze instructies, het achterlaten van onderdelen of het te strak aanhalen van schroeven, kan ertoe leiden dat het portier eraf valt en letsel en schade aan eigendommen tot gevolg heeft.

BELANGRIJKE OPMERKINGEN

Bij het verwijderen van tuindeuren:

- Lees de instructies helemaal door voordat u begint.
- Handgrepen zijn aanwezig in de koelkast.
- Plaats de schroeven bij de bijbehorende onderdelen om te voorkomen dat ze op de verkeerde plaatsen worden gebruikt.
- Zorg voor een werkoppervlak zonder krassen voor de deuren.

⚠ LET OP

Gevaar voor tillen

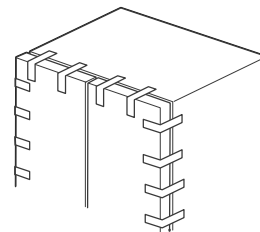
Het tillen door één persoon kan letsel veroorzaken. Gebruik hulp bij het hanteren, verplaatsen of optillen van de deuren van de koelkast.

OPMERKING: Om schade aan de deur en elektronica te voorkomen moet de deur bij het verplaatsen van de deur voorzichtig op de juiste plaats worden geplaatst.

⚠ WAARSCHUWING

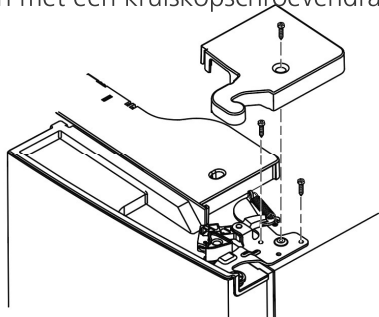
Om het risico van elektrische schokken of letsel tijdens de installatie te voorkomen, moet u eerst de stekker van de koelkast uit het stopcontact halen voordat u verdergaat. Het niet opvolgen van deze instructies kan leiden tot elektrische schokken.

Omwikkel de deuren met plakband.

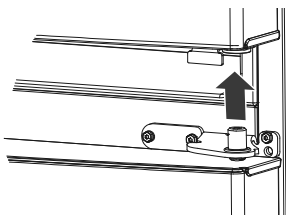


1 VERWIJDEREN VAN RECHTERKLEP

- A** Verwijder de scharnierkap boven op de rechter klep voor vers voedsel door de schroef te verwijderen met een kruiskopschroevendraaier.

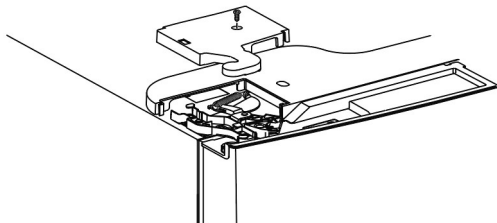


- B** Gebruik een ratel/stempel van 5/16" (7.9 mm) om de bouten te verwijderen waarmee het bovenste scharnier aan de kast is bevestigd. Til de scharniersteun recht omhoog om de scharnierpen los te maken van de aansluiting in de bovenkant van het portier.
- C** Verwijder de tape van de rechterdeur en kantel de deur weg van de kast. Til de deur van de middelste scharnierpen.
- D** Plaats de deur op een oppervlak zonder krassen met de binnenkant naar boven.



2 VERWIJDEREN VAN LINKERKLEP

- A** Verwijder de scharnierkap boven op de linker klep voor vers voedsel door de schroef te verwijderen met een kruiskopschroevendraaier.

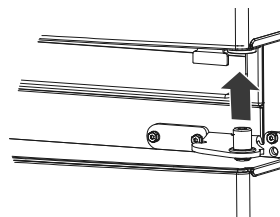


- B** Koppel de 3 draadconnectoren los en verplaats de draden totdat u de schroeven ziet die het scharnier vasthouden.
- C** Gebruik een 5/16" (7.9 mm) dop/ratelsleutel om de bouten te verwijderen waarmee het bovenste scharnier aan de kast is bevestigd.

Til het scharnier recht omhoog om de scharnierpen los te maken van de aansluiting in de bovenkant van het portier en voer de draad door de sleuf in het scharnier.

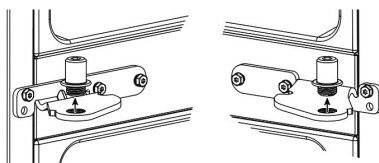
- D** Verwijder de tape van de deur, open de deur 90 graden en kantel de deur weg van de kast. Til de deur van de middelste scharnierpen.

- E** Plaats de deur op een oppervlak zonder krassen met de binnenkant omhoog.

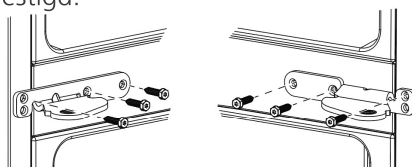


3 MIDDELSTE SCHARNIEREN EN BEUGELS VERWIJDEREN

- A** Gebruik een 1/4" (6.4 mm)-inbussleutel om de 2 scharnierpennen uit de scharniersteunen te verwijderen.



- B** Gebruik een 5/16" (7.9 mm) dop/ratelsleutel om de bouten te verwijderen waarmee de middelste scharnierbeugels aan de kast zijn bevestigd.



- C** laat het voorste uiteinde van de diepvrieslade zakken zodat de lipjes aan de zijkant in de sleuven aan de voorzijde van de rails passen.

BELANGRIJKE OPMERKINGEN

Bij het verwijderen van tuindeuren:

- Lees de instructies helemaal door voordat u begint.

⚠ LET OP Gevaar voor tillen.

Het tillen door één persoon kan letsel veroorzaken. Gebruik hulp bij het hanteren, verplaatsen of optillen van de deuren van de koelkast.

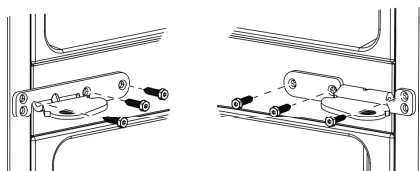
OPMERKING: Om schade aan de deur en elektronica te voorkomen moet de deur bij het verplaatsen van de deur voorzichtig op de juiste plaats worden geplaatst.

⚠ WAARSCHUWING

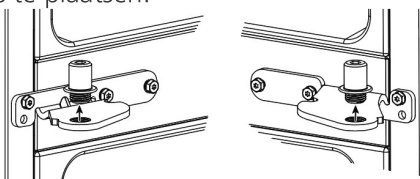
Om het risico van elektrische schokken of letsel tijdens de installatie te voorkomen, moet u eerst de stekker van de koelkast uit het stopcontact halen voordat u verdergaat. Het niet opvolgen van deze instructies kan leiden tot elektrische schokken.

1 DE MIDDELSTE SCHARNIERBEUGELS EN SCHARNIEREN TERUGPLAATSSEN

- A** Gebruik een 5/16" (7.9 mm) dop/ratelsleutel om de bouten en de middelste scharniers-teunen weer aan de kast te bevestigen.

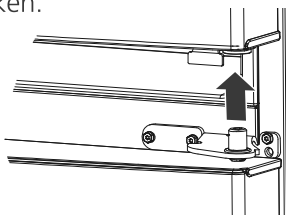


- B** Gebruik een 1/4" (6.4mm)-inbussleutel om de 2 scharnierpenen weer in de scharnierbeugels te plaatsen.



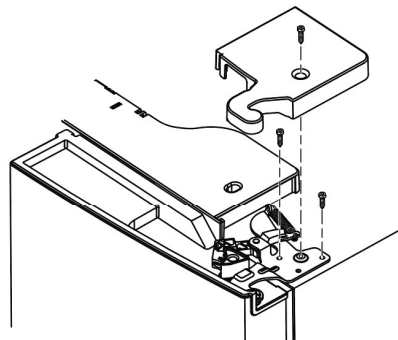
2 DE RECHTERDEUR OPNIEUW OPENEN

- A** laat de koelkastdeur op de rechter scharnierpen zakken.



- B** Zorg ervoor dat de deur op één lijn ligt met de kast. Bevestig het scharnier losjes aan de bovenkant van de kast met de eerder verwijderde bouten.

- C** Zorg ervoor dat de pakking op de deur vlak tegen de kast ligt en niet is ingeklapt. Draai de bouten vast tot 60 lb-in (6.78Nm).

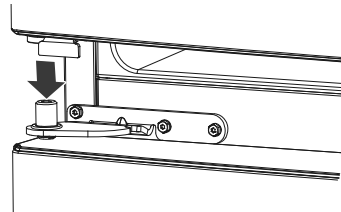


- D** Plaats de rechter scharnierkap boven op de koelkast terug met een kruiskopschroevendraaier.

3 HET LINKERPORTIER OPNIEUW OPENEN

- A** Het de draad door de sleuf in het scharnier. Plaats de scharnierpen in de bovenkant van het portier.

- B** laat de koelkastdeur op de linker scharnierpen zakken.

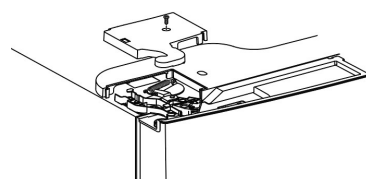


- C** Zorg ervoor dat de deur op één lijn ligt met de kast. Bevestig het scharnier losjes aan de bovenkant van de kast met de eerder verwijderde bouten.

- D** Zorg ervoor dat de pakking op de deur vlak tegen de kast ligt en niet is ingeklapt. Draai de bouten vast tot 60 lb-in. (6.78 Nm).

- E** Sluit de draadconnectoren aan op elkaar en verwijder de draad in de plastic poort.

- F** Plaats de linker scharnierkap boven op de koelkast terug met een kruiskopschroevendraaier.



RUIMTE

Zorg voor voldoende ruimte voor een eenvoudige installatie, een goede luchtcirculatie en een goede aansluiting op waterleidingen en het elektriciteitsnett: Achterzijde 50 mm.

INSTALLATIE VAN DE WATERLEIDING

VOORDAT U BEGINT

De installatie van de waterleiding wordt niet gegarandeerd door de fabrikant van de koelkast of de ijsblokjesmachine. Volg deze aanbevelingen zorgvuldig op om het risico op kostbare waterschade tot een minimum te beperken.

Water dat klinkt als een hamer in de leidingen kan sommige delen van de koelkast beschadigen en ook lekkage of overstroming veroorzaken. Bel een gekwalificeerde technicus om problemen met de loodgieterij op te lossen voordat u de waterleiding op de koelkast aansluit.

Om brandwonden en schade aan het apparaat te voorkomen, mag het niet worden aangesloten op de warmwaterkraan.

Als u de koelkast gebruikt vóór het aansluiten op de waterleiding, zet u de schakelaar van de koelkast in stand **O (uit)**.

Leg de leidingen van de ijsblokjesmachine niet op plaatsen waar de temperatuur onder het vriespunt kan komen.

Bij gebruik van een elektrisch apparaat (zoals een boormachine) tijdens de installatie, moet u ervoor zorgen dat het apparaat elektrisch is geïsoleerd of zodanig is aangesloten dat er geen gevaar voor elektrische schokken bestaat.

Alle installaties moeten voldoen aan de huidige normen inzake sanitair. De installatie van de ijsblokjesmachine moet worden uitgevoerd door een gekwalificeerde technicus.

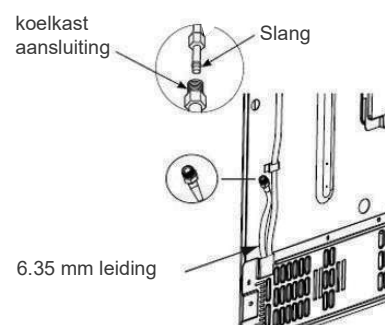
Gebruik de nieuwe slangen die bij de koelkast worden geleverd. Oude slangen mogen niet worden hergebruikt.

5 SLUIT DE BUIS AAN OP DE KOELKAST

OPMERKINGEN:

- Controleer voor de aansluiting op de koelkast of de kabel niet in het stopcontact is gestoken.
- Als uw watertoevoer zand of deeltjes bevat die het rooster van de waterklep van de koelkast kunnen verstopen, raden wij u aan een waterfilter te installeren. Installeer het in de waterleiding van de koelkast.

1. Sluit de watertoevoer af.
2. Sluit het gelaste uiteinde aan op de watertoevoer van de koelkast.
3. Draai de deze met de hand vast en geef hem vervolgens een extra draai met een sleutel (DRAAI DEZE NIET TE HARD AAN).
4. Sluit de plastic waterleidingadapter aan op de waterleiding van het huis. Handvast, draai dan nog een kwartslag. (NIET TE STRAK AANDRAAIEN, OMDAT DIT HET ZEGEL ZAL BESCHADIGEN).
5. Zet de watertoevoer aan. Als er lekkages ontstaan, draai dan de verbindingen verder aan.



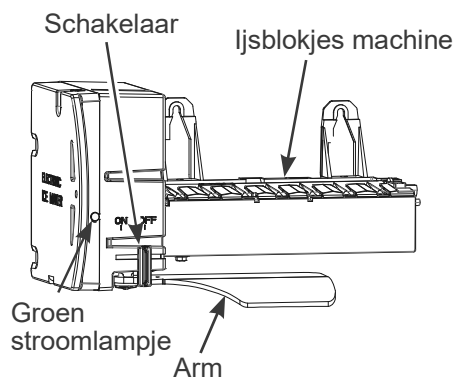
DE KOELKAST INSTALLEREN

⚠ WAARSCHUWING

Alleen aansluiten op een drinkwatervoorziening met een inlaatwaterdruk van 275-827 kPa.

6 DE IJSBLOKJESMACHINE AANZETTEN

Zet de schakelaar van de ijsmaker in de stand I. De ijsmaker werkt pas als hij zijn bedrijfstemperatuur van -9°C of lager heeft bereikt. Op dat moment zal hij in werking treden als de stroomschakelaar van de ijsmaker in stand I staat.

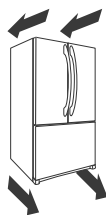


ZET DE KOELKAST OP ZIJN PLAATS

Zet de koelkast in zijn definitieve positie.

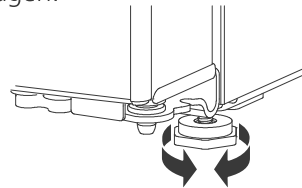
DE KOELKAST VERPLAATSEN

Om de koelkast te verplaatsen neemt u hem van de zijkanten zoals op de foto, en schuift u hem met langzame en gecontroleerde bewegingen naar de gewenste locatie.



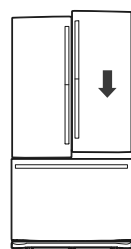
DE KOELKAST WATERPAS ZETTEN

De stelpootjes op de voorste hoeken van de koelkast moeten zo worden afgesteld dat de koelkast stevig op de vloer staat en de voorkant voldoende omhoog staat zodat de deur wanneer hij tot halverwege geopend is, gemakkelijk kan worden gesloten. Om de stelpootjes te verstellen, draait u de pootjes met de klok mee om de koelkast en te verhog en tegen de klok in om hem te verlagen.

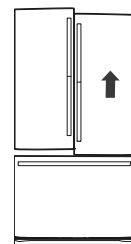


DE DEUREN VAN DE KOELKAST WATERPAS ZETTEN (op sommige modellen)

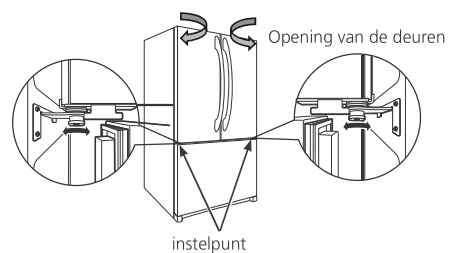
Vergeet niet dat de koelkast waterpas moet staan, zodat de deuren perfect worden ondersteund. Als u hulp nodig hebt, controleer dan de vorige sectie over het waterpas zetten van de koelkast.



Wanneer het linkerportier lager is dan het rechterportier



Wanneer de linkerdeur hoger is dan de rechterdeur



Als de deuren nog steeds ongelijk zijn, draai dan de verstelbare schroef om de onderste deur te verhogen. Gebruik een 1/4" inbussleutel om de schroef te draaien.

OMKEERBAARHEID

(ALLEEN BIJ 2-DEURS MODELLEN)

Sommige modellen hebben omkeerbaarheid op de deur. Zie hiervoor de omkeerbaarheidshandleiding of de gebruikershandleiding.

INSTALLATIE- INSTRUCTIES

Omkeren van de draairichting van de deuren

Voor meer informatie kunt u de gebruikershandleiding raadplegen of contact opnemen met uw dichtstbijzijnde geautoriseerde dealer.

BELANGRIJKE OPMERKINGEN

Voor het omdraaien van de draairichting van de deur:

- Lees de instructies volledig door, voordat u begint.
- De logoplaat en de handgrepen zijn inbegrepen in de koelkast.
- Leg de schroeven bij de bijhorende onderdelen, zodat u ze niet op de verkeerde plaatsen gebruikt.
- Zorg voor een krasvrij oppervlak voor de deuren.

BELANGRIJK: Als u eenmaal bent begonnen, mag u de koelkast niet verplaatsen voordat de deur is omgedraaid.

Deze instructies zijn bedoeld voor het verplaatsen van de scharnieren van de rechterkant naar de linkerkant. Als u op een gegeven moment de scharnieren opnieuw naar rechts wilt verplaatsen, volg dan dezelfde instructies en draai alle verwijzingen om van links naar rechts, en andersom.

⚠ LET OP

Risico bij het tillen. Tillen door één persoon kan letsel veroorzaken. Vraag hulp aan één of meerdere personen bij het verplaatsen of het optillen van de deuren van de koelkast.

Opmerking: Bij het verwijderen van de deur dient u deze voorzichtig op een geschikte plek te plaatsen, om schade aan de deur en de elektronische componenten te voorkomen.

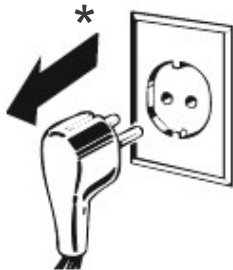
Opmerking: De pen van het onderste deurscharnier en het scharnier zijn gemarkeerd en moeten op de juiste manier op elkaar geplaatst worden om de deur goed te kunnen sluiten. Volg de instructies zorgvuldig op.

De diepvriesdeur is zwaar. Gebruik beide handen om de deur vast te houden voordat u hem optilt.

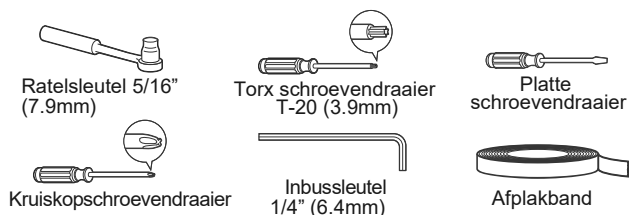
⚠ WAARSCHUWING

Om het risico op elektrische schokken of letsel tijdens de installatie te voorkomen, moet u eerst de stekker van de koelkast uit het stopcontact halen voordat u actie onderneemt. Het niet opvolgen van deze instructies kan leiden tot een elektrische schok.

* Afbeelding slechts ter referentie.

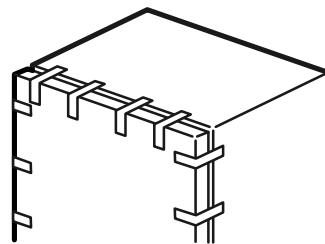


BENODIGDE GEREEDSCHAPPEN



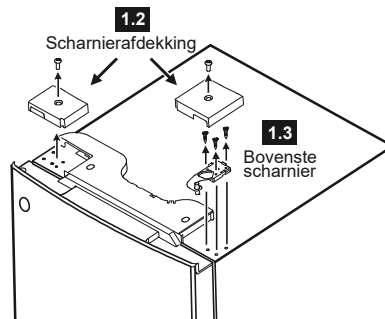
1 DE DEUR VAN DE KOELKAST VERWIJDEREN

- 1.1** Sluit de deur af met afplakband.



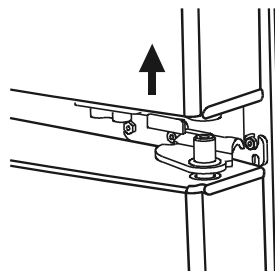
- 1.2** Verwijder de linker- en rechterscharnierafdekking aan de bovenkant van de koelkast met behulp van een kruiskopschroevendraaier.

- 1.3** Verwijder met behulp van een 5/16" (7.9mm) ratelsleutel de schroeven waarmee het bovenste scharnier aan de koelkast is bevestigd. Til vervolgens het scharnier recht omhoog om de scharnieren uit het gat aan de bovenzijde van de deur te halen.



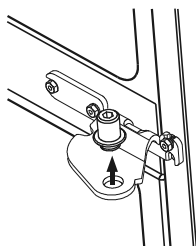
- 1.4** Verwijder de afplakband en kantel de deur van de koelkast af. Til de deur op om het scharnier uit de middelste scharnieren te halen.

- 1.5** Leg de deur op een niet-krassend oppervlak, met de binnenzijde naar boven gericht.



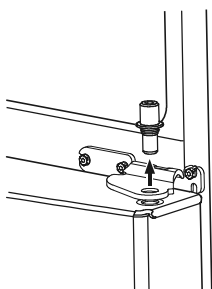
2 VERWIJDEREN VAN HET MIDDELSTE SCHARNIER

2.1 De scharnierpen wordt verwijderd met een 1/4" (6.4mm) inbussleutel. De scharnierpen zal opnieuw gebruikt worden aan de andere kant.



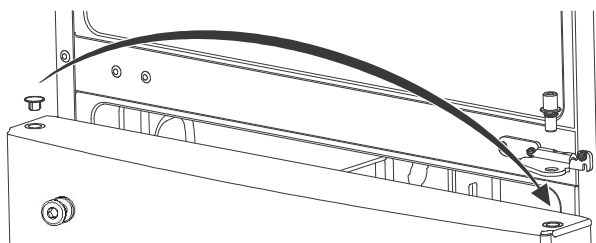
2.2 Sluit de deur af met de afplakband.

2.3 Verwijder met behulp van een 1/4" (6.4mm) inbussleutel de scharnierpen en hergebruik deze aan de andere kant.



2.4 Verwijder de tape en kantel de deur van de kast af. De deur wordt van de scharnierpen afgetild.

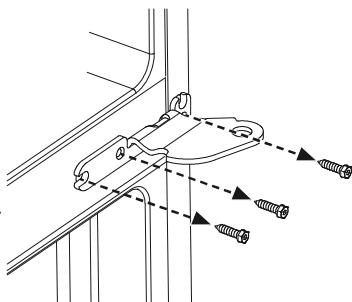
2.5 Verwijder met behulp van een platte schroevendraaier het dopje aan de linkerkant van de deur en verplaats deze naar de andere kant.



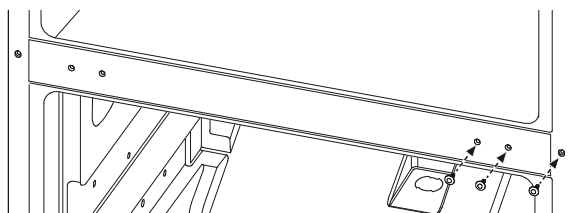
2.6 Leg de deur op een niet-krassend oppervlak, met de binnenzijde naar boven gericht.

3 BEVESTIGEN VAN HET MIDDELSTE SCHARNIER

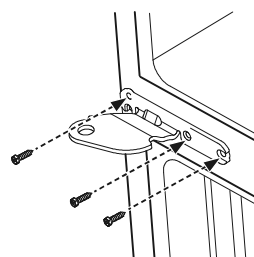
3.1 Verwijder de bouten waarmee het middelste scharnier aan de koelkast is bevestigd met een 5/16" (7.9mm) ratsleutel.



3.2 De afdekdopjes bevinden zich in de kit en moeten aan de tegenovergestelde kant van het middenscharnier worden geplaatst.

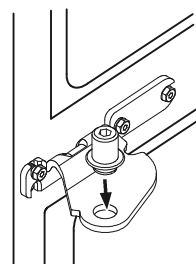


3.3 Het middenscharnier moet worden omgekeerd zoals afgebeeld en opnieuw gemonteerd aan de tegenoverliggende zijde; de schroeven moeten opnieuw vastgezet worden op 60lbs-in (6.78Nm).



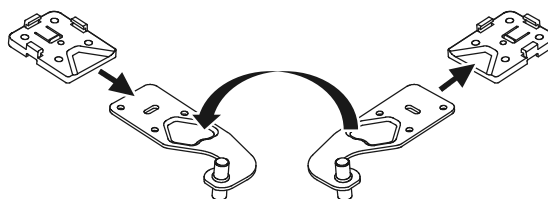
4 DE MIDDELSTE SCHARNIERPEN BEVESTIGEN

4.1 Voor het bevestigen van de scharnierpen in het middenscharnier wordt een inbussleutel gebruikt.



5 HET VERPLAATSEN VAN HET BOVENSTE SCHARNIER NAAR DE TEGENOVERGESTELDE KANT

5.1 Verwijder de scharnierplaat en draai het scharnier om zoals afgebeeld, en monteer de scharnierplaat opnieuw.

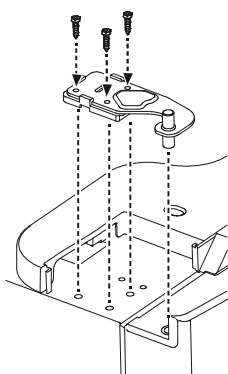


Bovenste scharnier (links)

Bovenste scharnier

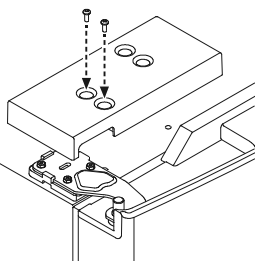
- 5.2** De bovenste scharnierpen wordt in het gat in de deur gestoken. Zorg ervoor dat de deur is uitgelijnd met de koelkast, en zet de deur losjes vast met de schroeven.

Zorg ervoor dat de pakking op de deur glad tegen de koelkast zit en niet is gevouwen. Ondersteun de deur aan de kant met de handgreep en zorg ervoor dat de deur rechtop staat en dat de ruimte tussen de deuren aan de voorkant even breed is. Draai de schroeven vast met 60lbs-in (6.78Nm) terwijl u de deur op zijn plaats houdt.



6 MONTAGE VAN DE LINKER SCHARNIERAFDEKKING

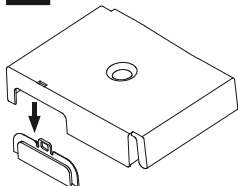
- 6.1** Pak de linker scharnierafdekking, die bij de kit geleverd wordt.
- 6.2** Gebruik een kruiskopschroevendraaier om de schroeven in de scharnierafdekking te draaien.



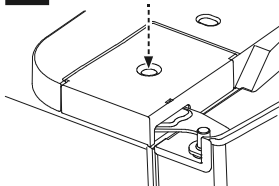
7 MONTAGE VAN DE LINKER SCHARNIERAFDEKKING

- 7.1** Verwijder het voorste inzetstuk van de linker scharnierafdekking.
- 7.2** Gebruik een kruiskopschroevendraaier om de schroeven in de scharnierafdekking te draaien.

7.1



7.2

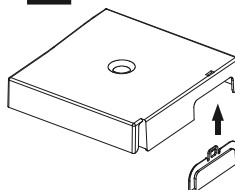


8 MONTAGE VAN DE RECHTER SCHARNIERAFDEKKING

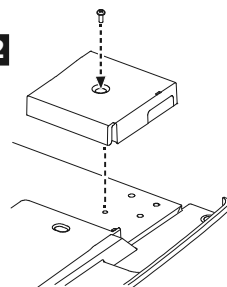
- 8.1** Het voorste inzetstuk wordt in de rechter scharnierafdekking gestoken.
- 8.2** Gebruik een kruiskopschroevendraaier om de schroeven in de scharnierafdekking te draaien.

N.B. Bij: modellen met een diepvriesdeur moet u het voorste inzetstuk nemen, dat bij de kit wordt geleverd.

8.1

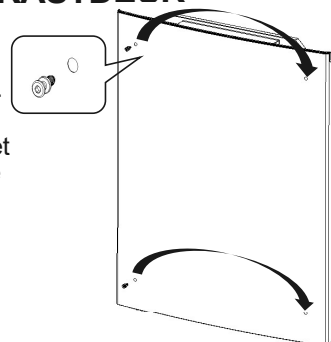


8.2



9 HET VERPLAATSEN VAN DE COMPONENTEN AAN DE VOORKANT VAN DE KOELKASTDEUR

- 9.1** Verwijder met behulp van een kruiskopschroevendraaier de schroeven die het hieronder afgebeelde onderdeel aan de rechterkant vasthouden en bevestig ze aan de andere kant opnieuw

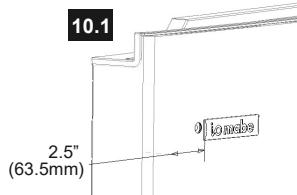


Opmerking: Raadpleeg de instructies voor het verwijderen of vastzetten van de handgrepen.

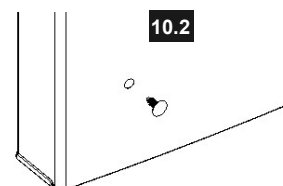
10 INSTALLATIE VAN DE LOGOPLAAT

- 10.1** Neem de nieuwe logo plaat uit de kit, verwijder de beschermende plaklaag en richt het midden van het logo verticaal op het midden van het gat en horizontaal 2.5" (63.5mm) van de zijkant van de deur. Druk op het logo om ervoor te zorgen dat het aan de deur plakt.
- 10.2** Neem de deurstop uit de kit en installeer deze aan de kant tegenover de handgreep.

10.1



10.2



REINIGING EN ONDERHOUD VAN DE KOELKAST

Roestvrij staal met anti-vingerafdrukafwerking

Instructies voor het reinigen van buitenoppervlakken, handgrepen en randen.

 **Gebruik GEEN reinigingsmiddelen voor roestvrij staal op deuropervlakken.** 

BELANGRIJK: Het gebruik van de verkeerde producten kan bij roestvrijstalen modellen de vingerafdrukbestendige buitenafwerking beschadigen. Volg deze instructies op en gebruik alleen de juiste items hieronder om de oppervlakken van uw koelkast te reinigen.

- Reinig de binnen- en buitenoppervlakken met warm water, een milde zeep of reinigingsmiddel en een zachte of microvezeldoek om schade te voorkomen.
- Droog het oppervlak van de koelkast af met een zachte, schone doek of microvezeldoek om vlekken of waterdruppels te voorkomen.

GEBRUIKEN	NIET GEBRUIKEN
Zachte, schone doek of spons Microvezeldoek	Schurende doeken, papieren handdoeken, schuursponzen (met of zonder zeep) of staalwol sponzen.
Mild wasmiddel gemengd met warm water	Schuurpoeders, vloeistoffen of spuitbussen. Raamreinigers, ammoniak of bleek. Reinigingsmiddelen op basis van citrusvruchten of plantaardige olie. Reinigingsmiddelen op basis van zuur of azijn. Ovenreinigers. Alkalische reinigingsmiddelen. Reinigingsmiddelen voor roestvrij staal.

***Makkelijk verwijderen van vlekken en vingerafdrukken.**

Roestvrij staal.

Instructies voor het reinigen van buitenoppervlakken, handgrepen en randen.

OPMERKING: Laat de reiniger voor roestvrij staal NIET in contact komen met plastic onderdelen, zoals afwerking-sonderdelen, handvatbevestigingen en coatings. Als de reinigingsmiddelen onbedoeld in contact komen met plastic onderdelen, reinig dan het plastic onderdeel met een spons en een doek vermengd met een mild reinigingsmiddel en warm water.

GEBRUIKEN	NIET GEBRUIKEN
Zachte, schone doek of spons Microvezeldoek	Schurende doeken, papieren handdoeken, schuursponzen (met of zonder zeep) of staalwol sponzen.
Mild wasmiddel gemengd met warm water Erkende reinigingsmiddelen voor roestvrij staal.	Schuurpoeders, vloeistoffen of spuitbussen. Raamreinigers, ammoniak of bleek. Reinigingsmiddelen op basis van citrusvruchten of plantaardige olie. Reinigingsmiddelen op basis van zuur of azijn. Ovenreinigers. Reinigingsmiddelen met aceton. Reinigingsmiddelen met een waarschuwing voor gebruik op kunststoffen.

De binnenkant schoonmaken

Haal de stekker uit het stopcontact voordat u de koelkast gaat schoonmaken.

Als dit niet praktisch is, wring dan overtollig vocht uit de spons of doek tijdens het reinigen rond schakelaars, lampen of bedieningselementen.

Gebruik een was-poetsmiddel op het binnenoppervlak tussen de deuren.

Gebruik warm water en natriumoplossing—ongeveer een eetlepel (15 gr) zuiveringszout tot een kwartwater (1 liter).

Dit reinigt en neutraliseert geuren. Spoel en veeg droog.

⚠ LET OP Maak glazen planken of afdekkingen niet schoon met warm water als ze koud zijn. Glazen planken en deksels kunnen breken als ze worden blootgesteld aan plotselinge temperatuurveranderingen of stoten zoals stoten of vallen. Gehard glas is ontworpen om in veel kleine stukjes te breken als het breekt.

HET WATERFILTER XWF-INT

FILTER

Het waterfilterpatroon bevindt zich achteraan rechtsboven in de koelkast.

WANNEER DE FILTER MOET WORDEN VERVANGEN

Er is een vervangingsindicator voor de waterfiltercartridge op het bovenste bedieningsdisplay; het rode filterlampje knippert terwijl de deur open is totdat het filter is vervangen. U moet het filter binnenkort vervangen.

FILTER VERWIJDEREN

Als u het filter vervangt, verwijder dan eerst het oude filter:

1. Open de filterpatroonhouder door de 2 voorste lipjes in te drukken en voorzichtig naar beneden te duwen.
2. Draai het filter naar beneden.
3. Pak het filter voorzichtig en draai het langzaam ongeveer 1/4 tegen de klok in. Het filter moet automatisch loslaten als u het voldoende naar links hebt gedraaid. Er kan een kleine hoeveelheid water uit lekken.

⚠ LET OP

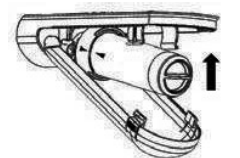
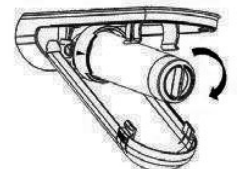
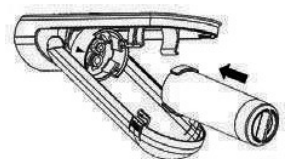
Als het systeem vastloopt, kan het filterpatroon worden uitgeworpen op het moment dat deze wordt verwijderd. Wees voorzichtig met het verwijderen ervan.

FILTER BYPASS

Om het risico op materiële schade als gevolg van waterverlies te beperken, MOET u de filter bypass gebruiken als u geen vervangend filterpatroon hebt. De dispenser en de ijsmachine werken niet als de filter of de filterbypass niet is geïnstalleerd. De bypass wordt op dezelfde manier geïnstalleerd als een filterpatroon.

INSTALLATIE VAN HET FILTER IN EEN KOELKAST MET VRIEZER IN HET ONDERSTE GEDEELTE

1. Open de filterpatroonhouder door de 2 voorste lipjes in te drukken en voorzichtig naar beneden te duwen.
2. Lijn de filterpoorten uit met de poorten van de -filterpatroonhouder en plaats het filter voorzichtig.
3. Draai het filter langzaam naar rechts tot het stopt. NIET TE STRAK AANTREKKEN. Als u het filter draait, komt het automatisch in de juiste positie. Het filter zal ongeveer 1/4 of 90 graden draaien, totdat de pijl op het filter is uitgelijnd met de pijl op de filterpatroonhouder.
4. Duw het filter langzaam omhoog over de clips.
5. Sluit de houder van het filterpatroon door het deksel voorzichtig naar boven te drukken totdat de lipjes zijn vergrendeld.
6. Laat een hoeveelheid water van ong. 7.6 liter (2 gallon) uit de dispenser lopen gedurende ongeveer 5 minuten om het systeem te reinigen. Het water kan eruit spatten of er kunnen bellen zichtbaar zijn tijdens het proces. Als er geen water stroomt, controleer dan of het filter volledig naar rechts is gedraaid.
7. Druk op de knop WATER FILTER (alleen bij bepaalde modellen) op de dispenser en houd deze drie seconden ingedrukt.



IHET WATERFILTER XWF-INT

Toepassingsrichtlijnen/ Watervoorziening

Stroomsnelheid	1,89 l/min (0,5 gpm)
Levering van	Drinkwater
Waterdruk	(172-827 kPa)
Temperatuur van het water	(0.6°C-38°C)
Capaciteit	(643.5 liter)

⚠ WAARSCHUWING

Om het risico op verstikking te verminderen, mogen kinderen onder de 3 jaar tijdens de installatie van dit product geen toegang hebben tot kleine onderdelen. Het wegwerpfilterpatroon moet om de 6 maanden worden vervangen nadat de capaciteit is uitgeput, of eerder als er een merkbare vermindering van de stroming is.



Dit symbool betekent dat gebruikte elektrische en elektronische producten niet gemengd mogen worden met algemeen huishoudelijk afval.

Probeer het systeem en de unit niet zelf te demonteren, omdat dit schadelijke gevolgen kan hebben voor uw gezondheid en het milieu.

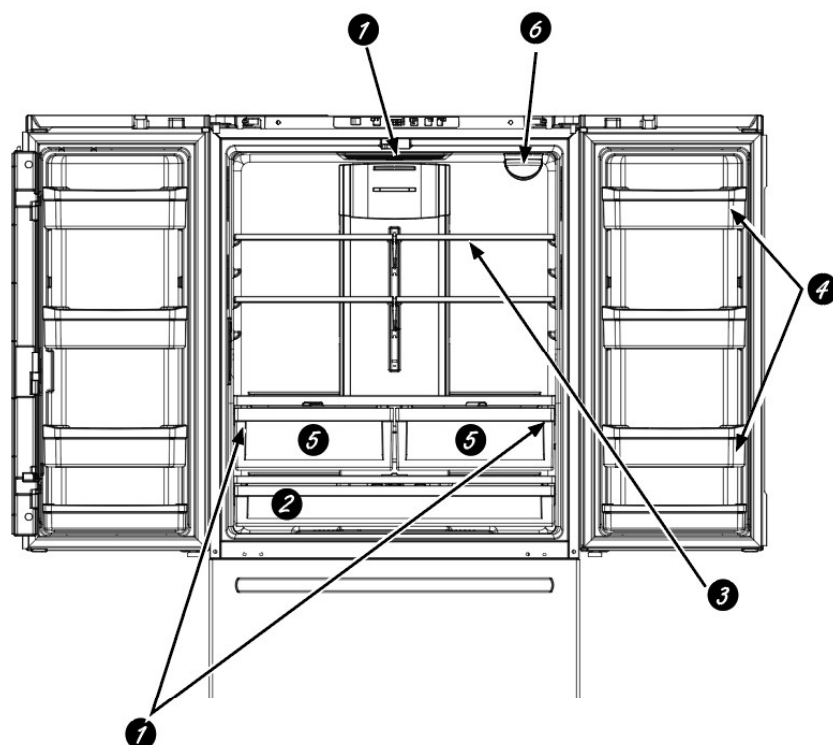
Koelkasten moeten worden behandeld in een gespecialiseerd verwerkingscentrum voor recycling en terugwinning en mogen niet in gemeentelijke containers worden weggegooid.

Neem contact op met uw installateur, distributeur of lokale overheid voor meer informatie.

Dit apparaat is gemarkeerd met het symbool van overeenstemming met de Europese Richtlijn 2012/19/EU betreffende gebruikte elektrische en elektronische apparatuur.

FUNCTIES

Franse deurmodellen



1 LED-verlichting

De LED-lampjes in het compartiment voor vers voedsel bevinden zich boven in het midden en aan de linker- en rechterkant van de pannen van de klimaatzones. LED-lampjes bevinden zich ook in de vriezer.

2 Lade over de volledige breedte

Aan de onderkant van het compartiment voor verse etenswaren bevindt zich een lade met volledige breedte die ruimte biedt aan grotere voorwerpen.

3 QuickSpace™-plank (op sommige modellen)

Functioneert als een normale volle plank wanneer dat nodig is en kan eenvoudig worden teruggeschoven om hoge items eronder op te slaan.

4 Verwijderbare/verstelbare deurvakken

Kan naar boven of beneden worden verplaatst om aan uw behoeften te voldoen.

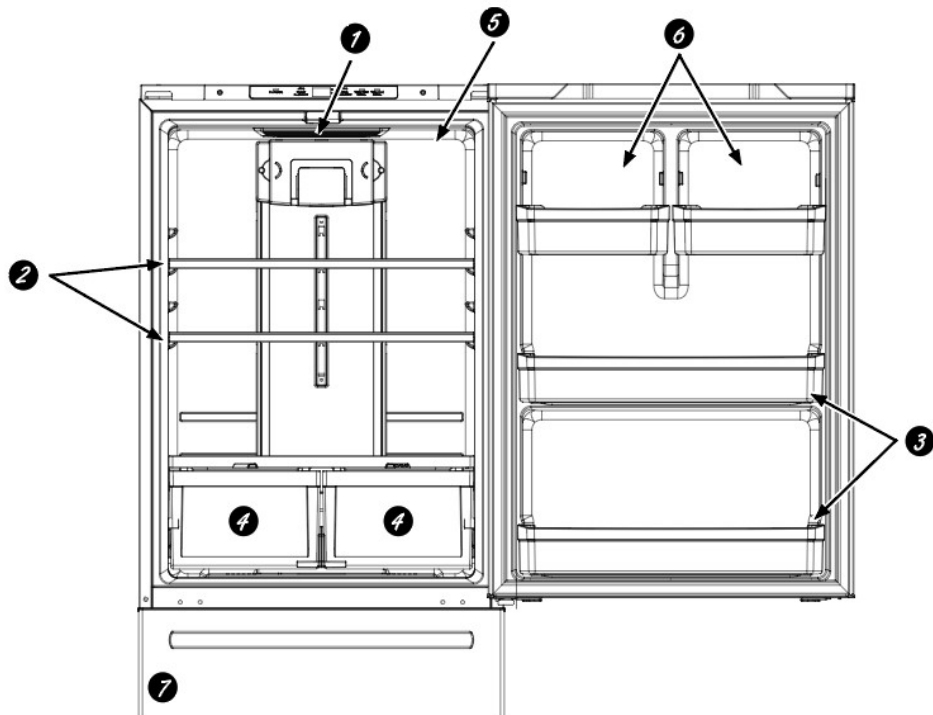
5 Laden van klimaatzones

Afzonderlijke bakken voor de opslag van producten.

6 Waterfilter

Toegankelijk voor eenvoudige vervanging.

Modellen met één deur



1 LED-verlichting

LED-lampjes boven in het compartiment voor verse etenswaren. LED-lampjes bevinden zich ook in de vriezer.

2 Legplaten over de volle breedte

Planken over de volle breedte die ruimte bieden aan grotere voorwerpen.

3 Pannen van de klimaatzone

Aparte vakken voor de opslag van producten.

4 Waterfilter (op sommige modellen)

Toegankelijk voor eenvoudige vervanging.

5 Instelbare deurvakken.

Kan naar boven of beneden worden verplaatst om aan uw behoeften te voldoen.

6 Deuren over de volle breedte legplaten

Niet-verstelbare deurplanken over de hele breedte om aan uw behoeften te voldoen.

7 Ijsmaker

De ijsmaker bevindt zich in de vriezer.

TEMPERATUURREGELAAR



1. Temperatuurregeling van de vriezer.

Aanpassing van de temperatuur van het vriesvak. De vriestemperatuur is in de fabriek vooraf ingesteld op -18 °C. Geef de vriezer 24 uur de tijd om de temperatuur te stabiliseren op de aanbevolen standaardinstelling. Deze temperatuur maakt het mogelijk om de koelkast energiezuiniger te gebruiken.

Om de vriestemperatuur te wijzigen, drukt u op de toets Freezer (vriezer) en de op dat moment ingestelde temperatuur wordt weergegeven. Druk nogmaals op de toets en laat de toets los. Blijf dit doen totdat u de gewenste temperatuur heeft gevonden.

2. Temperatuurregeling van de koelkast.

Aanpassing van de temperatuur van de koelkast. De temperatuur van de koeling van verse levensmiddelen is in de fabriek vooraf ingesteld op 3 °C. Geef de koelkast 24 uur de tijd om de temperatuur te stabiliseren op de aanbevolen standaardinstelling. Deze temperatuur maakt het mogelijk om de koelkast energiezuiniger te gebruiken.

Om de temperatuur van de koelkast te wijzigen, drukt u op de toets Fridge (koelkast) en de op dat moment ingestelde temperatuur wordt weergegeven. Druk nogmaals op de toets en laat deze weer los. Blijf dit doen totdat de gewenste temperatuur is gevonden.

3. Filterstatus.

De LED op de knop Filter Status gaat branden wanneer het filter moet worden vervangen. Druk na het vervangen van het filter drie seconden op de knop Filter Status om de timer voor het vervangen van het filter te resetten.

4. TurboCool™

Om de TurboCool™ te configureren, drukt u 3 seconden op de TurboCool™ knop. Het display toont tc. TurboCool™ koelt het koelkastcompartiment snel af om de etenswaren sneller te koelen. Gebruik TurboCool™ wanneer u een grote hoeveelheid etenswaren aan de koelkast toevoegt, maaltijden op kamertemperatuur bewaart of warme restjes bewaart.

Het kan ook worden gebruikt als de koelkast lange tijd niet was aangesloten.

OPMERKING: De temperatuur van de koelkast kan niet worden gewijzigd tijdens het gebruik van TurboCool™. De vriestemperatuur wordt niet beïnvloed tijdens het gebruik van TurboCool™. Als de ventilator zijn geactiveerd, zullen ze blijven draaien bij het openen van de koelkastdeur tijdens het gebruik van de TurboCool™.

5. Deuralarm.

Om het alarm in te stellen, drukt u op de toets Door Alarm totdat het indicatielampje gaat branden. Dit alarm gaat af als een van de deuren meer dan 2 minuten open blijft. Het licht gaat uit en de pieptoon stopt bij het sluiten van de deur.

OPMERKING: Om de koeling uit te schakelen, drukt u de woorden Freezer en Fridge tegelijkertijd gedurende 3 seconden in. De stroomtoevoer naar de koelkast kan niet worden onderbroken door een instelling op het bedieningspaneel.

SABBAT MODUS

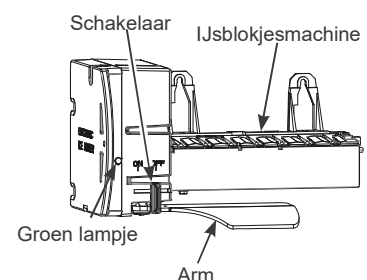
Activeer de sabbat modus om de temperatuurregeling en de geavanceerde functies uit te schakelen. (b.v. deuralarm). Afhankelijk van het model is de binnenverlichting uitgeschakeld of gedimd, ongeacht of de deur open of dicht is. De compressor draait op een geprogrammeerde ontthooing in de slaapstand.

Houd de toetsen **Alarm en Filter Status** tegelijkertijd 5 seconden lang ingedrukt om de sabbat modus te starten of te eindigen.

De ijsblokjesmachine moet tijdens de sabbat modus handmatig worden uitgeschakeld. Om de ijsblokjesmachine uit te schakelen, zet u de schakelaar in de stand OFF.

Om de ijsblokjesmachine in te schakelen, zet u de schakelaar in de stand ON.

Opmerking: De sabbat modus heeft geen invloed op de temperatuur van de koelkast.



DISPENSER

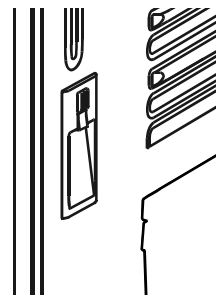
Interne waterdispenser

De waterdispenser bevindt zich in de linkerwand in de koelkast.

Om water te schenken:

1. Houd het glas tegen de opening.
2. Druk op de toets van de waterdispenser.
3. Houd het glas nadat u de dispensertoets hebt losgelaten nog gedurende 2-3 seconden onder de dispenser.

Als er na de eerste installatie van de koelkast geen water wordt geschonken, kan er lucht in het waterleidingsysteem zitten. Druk de toets van de dispenser ten minste vijf minuten in om de ingesloten lucht uit de waterleiding te verwijderen en het watersysteem te vullen. Tijdens dit proces kan het geluid van de dispenser hard zijn vanwege het spoelen van lucht uit het waterleidingsysteem. Om onzuiverheden uit de waterleiding te verwijderen, gooit u de eerste zes glazen water weg.



OPMERKING: Om waterafzetting te voorkomen, moet de dispenser regelmatig worden gereinigd met een schone doek of spons.

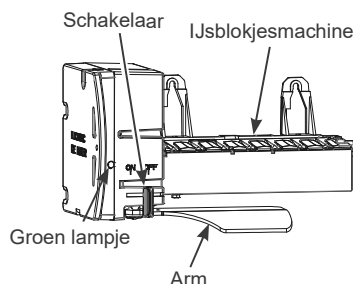
OPMERKING: Om de temperatuur in de waterdispenser te garanderen, mag er niet langer dan 2 minuten achter elkaar (2 liter) water geschonken worden en moeten er vervolgens 15 minuten voorbijgaan zodat de ideale temperatuur van het water in de automaat weer wordt bereikt.

AUTOMATISCHE IJSBLOKJESMACHINE

Het kan 12-24 uur duren voordat een nieuw geïnstalleerde koelkast begint met het maken van ijs. De ijsmaker produceert zeven blokjes per cyclus, ongeveer 100-130 blokjes in een cyclus van 24 uur, afhankelijk van de temperatuur van de vriezer, de omgevingstemperatuur, het aantal keren dat de deur wordt geopend en andere gebruiksomstandigheden. Gooi de eerste paar ladingen ijsblokjes weg om de waterleiding schoon te maken.

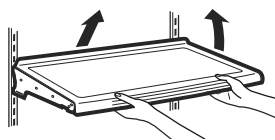
⚠ LET OP

Moet elk contact met de bewegende delen van het uitwerpmechanisme of met het verwarmingselement aan de onderkant van de ijsmaker worden vermeden. Raak dit laatste mechanisme niet aan terwijl de koelkast is aangesloten.

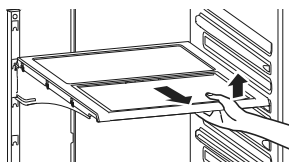


PLANKEN EN BAKKEN

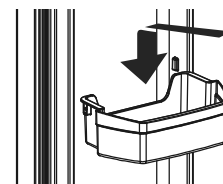
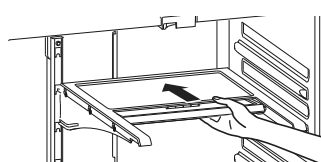
Niet alle functies komen overeen met alle modellen.



Til de plank eerst aan de voorkant en vervolgens aan de achterkant op om deze te verwijderen.



uitschuifbare plank (bij sommige modellen) kan tot de helft worden opgevouwen voor het opbergen van hoge artikelen op de onderste plank. Duw de plank naar buiten en omhoog, en schuif hem terug om een halve plank te vormen. Duw naar boven en naar voren, en dan naar beneden om de hele plank opnieuw te vormen.

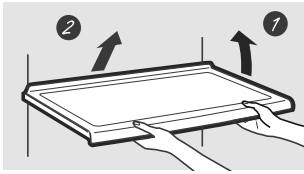


De verstelbare deurbakken kunnen worden verwijderd voor reiniging.

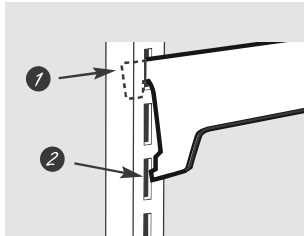
Reorganisatie van de planken

De planken in de koelkast zijn verstelbaar

Koelkastcompartiment. De gehele plank verwijderen

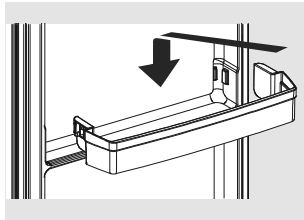


- 1 Verwijder alle elementen.
- 2 Til de plank op.



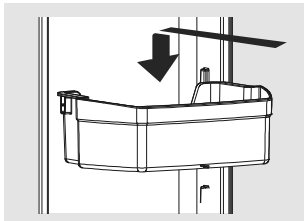
De plank terugplaatsen

- 1 Steek de bovenste haak aan de achterkant van de plank in de groef van de drager terwijl u de plank naar boven kantelt.
- 2 Laat de voorkant van de plank zakken tot de onderkant van de plank op zijn plaats past.



Om ze te verwijderen: Til de bak recht omhoog en trek hem eruit.

Om ze terug te plaatsen: Plaats de bak in de daarvoor bestemde beugels op de deur en druk deze naar beneden. De bak klikt op zijn plaats.



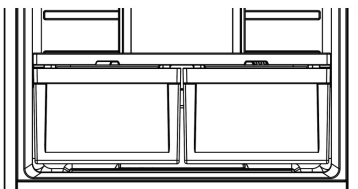
Om ze te verwijderen: Til de bak recht omhoog en trek hem eruit.

Om ze terug te plaatsen: Plaats de bak in de daarvoor bestemde beugels op de deur en druk deze naar beneden. De bak klikt op zijn plaats.

PANNEN

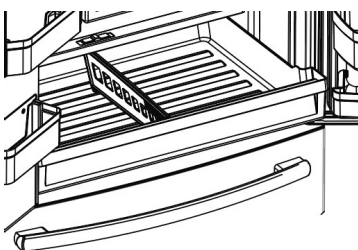
Niet alle functies zijn op alle modellen beschikbaar.

Klimaat Zone pannen



Houd groenten en fruit in aparte vakken voor eenvoudige toegang. Overtollig water dat zich kan ophopen in de bodem van de laden of onder de laden moet droog worden geveegd.

Om de pan te verwijderen: Schuif de pan naar buiten in de stoppositie, til de pan omhoog en voorbij de stoppositie en trek hem naar voren.



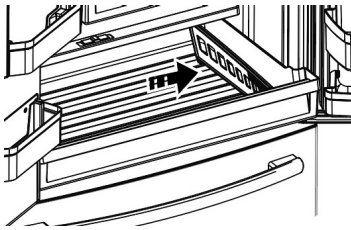
Pan met volledige breedte (op sommige modellen)

Pan verwijderen:

1. Trek de pan naar buiten tot de aanslag.
2. Til de voorkant van de lade omhoog en naar buiten.

De pan vervangen:

1. Plaats eerst de achterkant van de lade en draai de voorkant van de lade omlaag om deze op de schuiven te plaatsen.
2. Duw de lade in de gesloten stand.



De verdeler van de lade verwijderen en vervangen

Verwijderen:

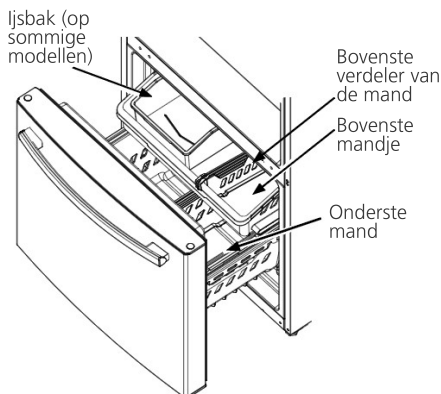
1. Trek de lade naar buiten tot de aanslag.
2. Schuif de verdeler van de pan naar rechts om deze uit de pan te halen.

Vervangen:

Voer stap 1 en 2 in omgekeerde volgorde uit om de verdeler van de lade te vervangen.

DIEPVRIESLADE

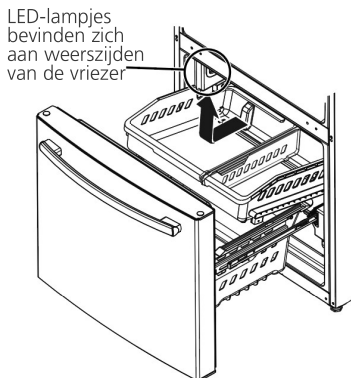
Niet alle functies zijn op alle modellen beschikbaar



VRIESMANDEN

1. Een ijsemmer in de bovenste mand (op sommige modellen).
2. Een bovenste mand van volledige breedte.
3. Een onderste mand over de volle breedte (met verdeler - in sommige modellen).

OPMERKING: Vul de manden niet hoger dan de rand van de mand. Dit kan ertoe leiden dat manden blijven plakken of vastlopen bij het openen of sluiten.



Bovenste mand verwijderen

Ga als volgt te werk om de bovenste mand met volledige breedte te verwijderen op modellen met een diepvrieslade:

1. Trek de mand naar buiten tot aan de aanslag.
2. Til de mand omhoog om deze los te maken van de schuiven.

Zorg er bij het vervangen van de mand voor dat de mand op de zijrails en over de schuiven van de onderste mand blijft zitten.

OPMERKING: Sluit deze mand altijd volledig.

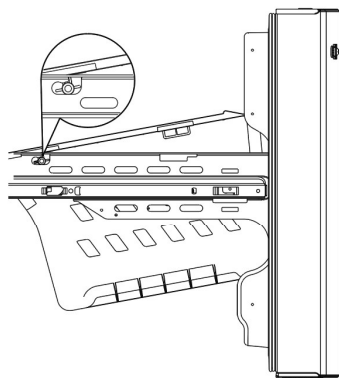
Verwijderen van de onderste mand

Ga als volgt te werk om de onderste mand over de volledige breedte te verwijderen op modellen met een diepvrieslade:

1. Open de onderste lade van de vriezer totdat deze stopt.
2. Verwijder de bovenste vriesmand.
3. De onderste vriesmand rust op de binnenste lipjes op de schuivers van de lade.
4. Til de voorkant van de mand op en trek hem naar voren.
5. Maak de pen los uit de sleuf om de mand te verwijderen.

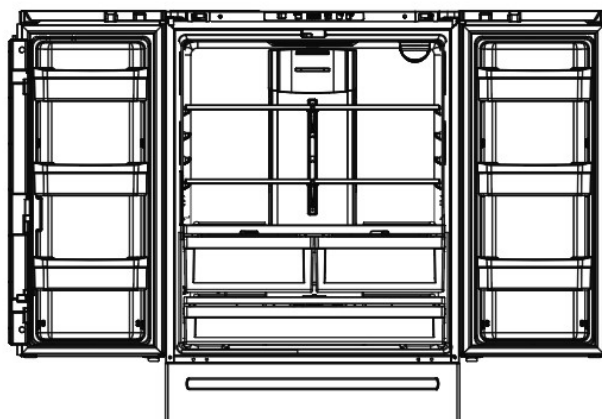
Wanneer u de onderste mand over de volledige breedte vervangt, kantelt u de mand terug en laat u deze in de lade zakken. Draai de mand naar een horizontale positie en druk hem omlaag. Zorg ervoor dat u de pen weer in de sleuf plaatst.

OPMERKING: Zorg er altijd voor dat de mand op de beugellipjes zit voordat u de lade terug in de vriezer schuift.



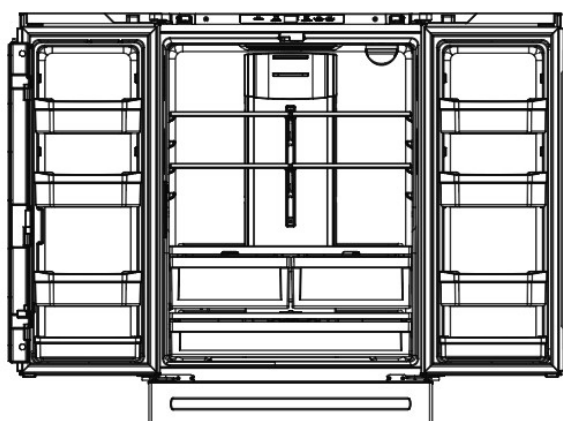
PLANKEN

Planken getoond op de ideale plekken voor de beste energiezuinigheid.

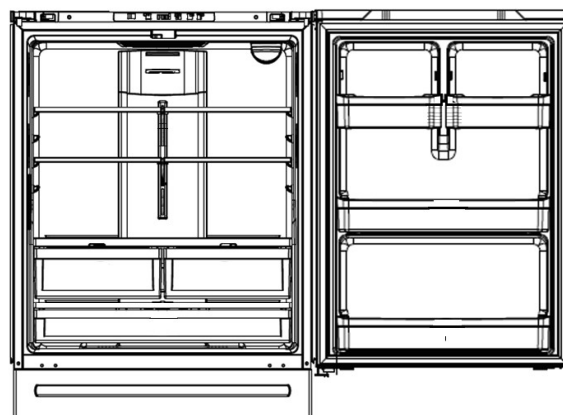


IWO19JSPFSS
Model 527 liter

Franse deur met diepvrieslade



INO27JSPFFS
Model 764 liter
OPP met diepvrieslade



ICO19JSPRSS
Model 530 liter
Enkele deur met diepvrieslade.

Let op: Blokkeer de luchtuitlaten niet met etenswaren. Foutieve temperaturen kunnen voorkomen.

Opmerking: Afbeeldingen alleen ter referentie.

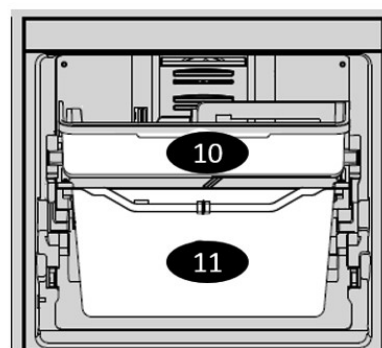
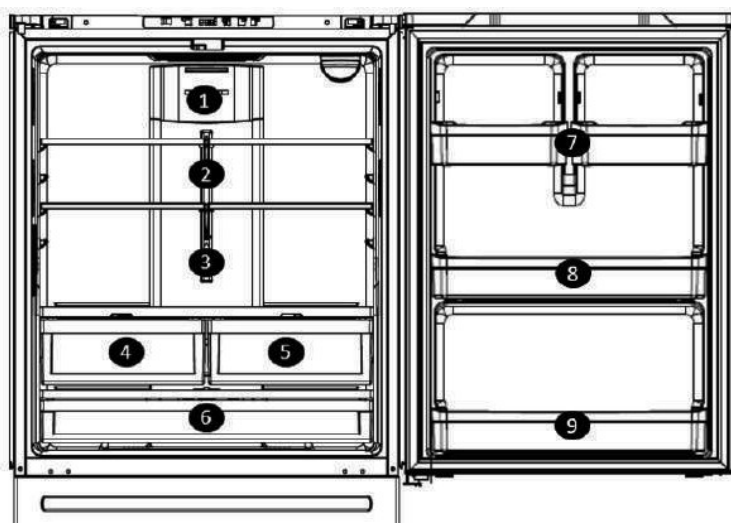
INDELING VAN ETENSWAREN

Om het beste uit uw koelkast te halen, raden wij u aan deze aanbevelingen voor het indelen en conserveren van uw etenswaren in de koelkast op te volgen.

MODEL ICO19JSR55

LOCATIE	AANBEVOLEN LEVENSMIDDELEN OM TE BEWAREN om hun behoud te optimaliseren gedurende de langst mogelijke periode	Invloed van de temperatuurveranderingen op voedselverspilling.
1	Rauw vlees, gevogelte, bier, frisdrank	Het verhogen van de temperatuur van de koelkast kan het bederf van het rauwe vlees versnellen, de lage temperatuur van de koelkast kan het voedsel bevriezen.
2	Desserts, eieren, wijnen	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
3	Melk, flessen sap, grote vruchten zoals watermeloen, meloen, bakjes huisgemaakt eten	Het verhogen van de temperatuur van de koelkast kan voedselbederf versnellen; het verlagen van de temperatuur van de koelkast kan het voedsel bevriezen.
4	Appels, citrusvruchten, bessen, rijpe avocado's	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
5	Tomaten, sla, komkommer, aubergine, maïs.	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
6	Elke soort kaas, ham, worst	Het verhogen van de temperatuur van de koelkast kan voedselbederf versnellen; het verlagen van de temperatuur van de koelkast kan het voedsel bevriezen.
7	Specerijen voor sauzen, dressings, siropen	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
8	Yoghurt en zuivelproducten, kindersnacks, frisdranken, water, alcoholische dranken	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
9	Sap- en melkpakken, waterflessen, kannen.	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
10	Vleesverpakkingen, diepvriesmaaltijden	Het verhogen van de temperatuur van de vriezer kan voedsel ontdooien.
11	Ijs, diepvriesfruit en -groenten, friet.	Het verhogen van de temperatuur van de vriezer kan voedsel ontdooien.

Op de volgende foto kunt u de in de tabel genoemde koel- en vriescompartimenten identificeren.

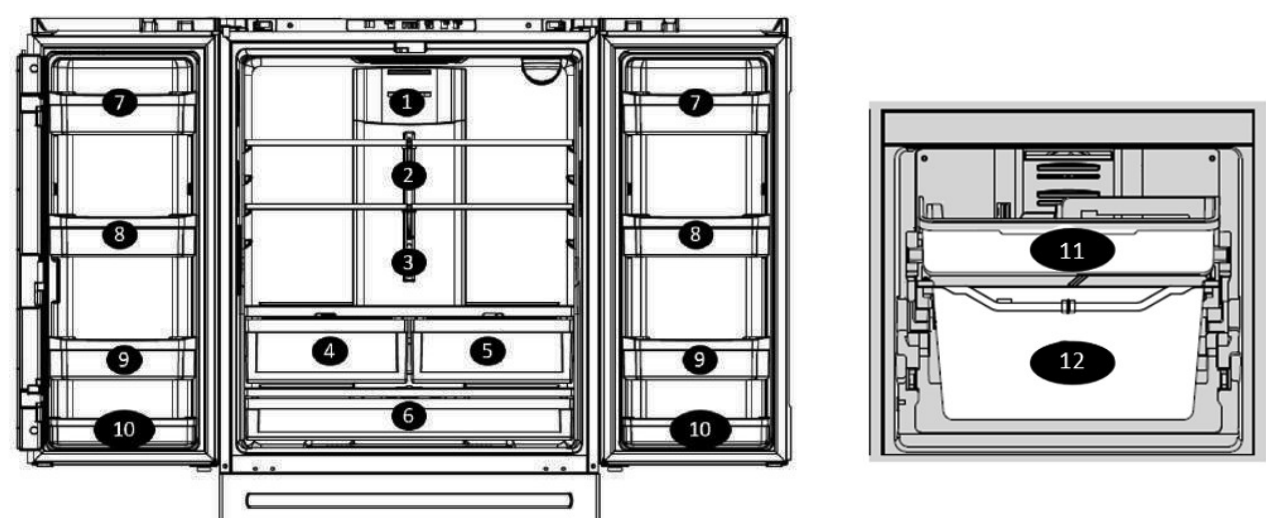


Om het beste uit uw koelkast te halen, raden wij u aan deze aanbevelingen voor het indelen en conserveren van uw voedsel op te volgen.

MODELLEN IWO19JSPFSS, INO27JSPFFS.

LOCATIE	AANBEVOLEN LEVENSMIDDELEN OM TE BEWAREN om hun behoud te optimaliseren gedurende de langst mogelijke periode	Invloed van de temperatuurveranderingen op voedselverspilling.
1	Rauw vlees, gevogelte, bier, frisdrank	Het verhogen van de temperatuur van de koelkast kan het bederf van het rauwe vlees versnellen, de lage temperatuur van de koelkast kan het voedsel bevriezen.
2	Desserts, eieren, wijnen	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
3	Melk, flessen sap, grote vruchten zoals watermeloen, meloen, bakjes huisgemaakt eten	Het verhogen van de temperatuur van de koelkast kan voedselbederf versnellen; het verlagen van de temperatuur van de koelkast kan het voedsel bevriezen.
4	Appels, citrusvruchten, bessen, rijpe avocado's	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
5	Tomaten, sla, komkommer, aubergine, maïs.	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
6	Elke soort kaas, ham, worst	Het verhogen van de temperatuur van de koelkast kan voedselbederf versnellen; het verlagen van de temperatuur van de koelkast kan het voedsel bevriezen.
7	Specerijen voor sauzen, dressings, siropen	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
8	Yoghurt en zuivelproducten, kindersnacks, frisdranken, water, alcoholische dranken	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel..
9	Sap- en melkpakken, waterflessen, kannen.	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
10	Restjes eten, kleine verpakkingen en bakjes	Het wijzigen van de temperatuur van de koelkast heeft geen invloed op het behoud van het voedsel.
11	Vleesverpakkingen, diepvriesmaaltijden	Het verhogen van de temperatuur van de vriezer kan voedsel ontdooien
12	IJs, diepvriesfruit en -groenten, friet.	Het verhogen van de temperatuur van de vriezer kan voedsel ontdooien

Op de volgende foto kunt u de in de tabel genoemde koel- en vriescompartimenten identificeren.



HET BEWAREN VAN ETENSWAREN

Volg de onderstaande richtlijnen voor het bewaren van etenswaren in de koelkast en vriezer. Tijdslimieten voor gekoelde etenswaren in huis zullen helpen voorkomen dat ze bederven of dat het onveilig wordt om ze te eten. Gebruik de koelkast op de door de fabriek ingestelde temperatuur. (3°C in de koelkast en -18°C in de vriezer).

PRODUCTEN	DUUR	
	KOELKAST	VRIEZER
EIEREN		
Vers ei met schaal	3 - 5 weken	Niet invriezen
Rauwe dooiers	2 - 4 dagen	1 jaar
Gekookt ei	1 week	Niet invriezen
Verpakt gepasteuriseerd vloeibaar ei	3 dagen	Niet invriezen
VACUÛMVERPAKTE EN KWETSBARE PRODUCTEN		
Eiersalade, kip, tonijn, ham en kant-en-klaar of huisgemaakte pasta	3 - 5 dagen	Niet invriezen
Koekjes en kant-en-klaar maaltijden	3 - 4 dagen	Niet invriezen
GEMALEN VLEES		
Hamburgervlees en stoofvlees	1 - 2 dagen	3 - 4 maanden
Kalkoengehakt, rundvlees, varkensvlees, lamsvlees	1 - 2 dagen	3 - 4 maanden
HAM, HOTDOGS EN VLEESWAREN		
Ham, volledig gekookt, heel.	7 dagen	1 - 2 maanden
Ham, volledig gekookt, gesneden.	1 week	1 - 2 maanden
Hotdogs, open verpakking	1 week	1 - 2 maanden
Hotdogs, gesloten verpakking	2 weken	1 - 2 maanden

PRODUCTEN	DUUR	
	KOELKAST	VRIEZER
SOEPEN EN STOOFSCHOTELS		
Toegevoegde groenten en/of vlees	3 - 4 dagen	2 - 3 maanden
SPEK EN WORST		
Spek	7 dagen	1 maand
Rauwe worsten van varkensvlees, rundvlees, kip of kalkoen	1 - 2 dagen	1 - 2 maanden
VERS VLEES		
Filet	3 - 5 dagen	6 - 12 maanden
Karbonade	3 - 5 dagen	4 - 6 maanden
Braadstukken	3 - 5 dagen	4 - 12 maanden
BEREID VLEES		
Gekookt vlees en vleesgerechten	3 - 4 dagen	2 - 3 maanden
Vleesbouillon en -saus	1 - 2 dagen	2 - 3 maanden

HANDIGE TIPS

Volg de onderstaande instructies om voedselverontreiniging te voorkomen:

- Koop het product voor de vervaldatum.
- Volg de aanbevelingen voor het omgaan met het product.
- Bewaar vlees en gevogelte in hun verpakking tot vlak voor gebruik.
- Als u vlees en gevogelte meer dan 2 maanden in de originele verpakking invriest, wikkelt u deze verpakkingen in met luchtdichte aluminiumfolie, plasticfolie of diepvriespapier; of plaatst u de verpakking in een plastic zak.
- Het langdurig openen van de deur kan leiden tot een aanzienlijke verhoging van de temperatuur van de koelkastcompartimenten.
- Reinig regelmatig de oppervlakken die met levensmiddelen in aanraking komen en de toegankelijke afvoersystemen.
- Reinig de watercontainers als ze 48 uur niet gebruikt zijn; spoel het distributiesysteem dat is aangesloten op het waterdistributienetwerk af als het water gedurende 5 dagen niet is verwijderd.
- Bewaar rauw vlees en vis in geschikte bakken voor de koelkast, zodat ze niet met elkaar in contact komen of op elkaar druppelen.
- Als de koelkast lange tijd leeg blijft, schakel deze dan uit om de vriezer te ontdooien en de gehele koelkast te reinigen, te drogen en de deur open te laten staan om te voorkomen dat er schimmel in het apparaat groeit.
- Als de koelkast tijdelijk buiten gebruik is, raden wij u aan deze leeg te maken, uit te schakelen en wanneer u hem weer gaat gebruiken, de koelkast 12 uur lang zonder gebruik te laten staan en vervolgens te openen en uw etenswaren op te slaan.

PRODUCTEN	DUUR	
	KOELKAST	VRIEZE
VERS GEVOGELTE		
Hele kip of kalkoen	1 - 2 dagen	1 jaar
Kip of kalkoen in delen	1 - 2 dagen	9 maanden
GEKOOKT GEVOGELTE, RESTJES		
Gebakken kip	3 - 4 dagen	4 maanden
Gekookte gevogelte gerechten	3 - 4 dagen	4 - 6 maanden
Kipnuggets, empanadas	3 - 4 dagen	1 - 3 maanden
VIS EN ZEEVRUCHTEN		
Magere vis	1 - 2 dagen	6 - 8 maanden
Vis met vet	1 - 2 dagen	2 - 3 maanden
Gekookte vis	3 - 4 dagen	4 - 6 maanden
Verse garnalen, sint-jakobsschelpen, krabben, inktvis	1 - 2 dagen	3 - 6 maanden
Open ingeblikte schaal- en schelpdieren	3 - 4 dagen	2 maanden

PRODUCTEN	DUUR	
	KOELKAST	VRIEZE
DIEPVRIESEDESSERTS		
Ijs	Kan niet bewaard worden in de koelkast. Kan enkel bewaard worden in de vriezer.	2 - 3 maanden
Bevroren desserts	Kan niet bewaard worden in de koelkast. Kan enkel bewaard worden in de vriezer.	6 maanden
Bevroren groenten en fruit	Kan niet bewaard worden in de koelkast. Kan enkel bewaard worden in de vriezer.	1 jaar

NORMALE GELUIDEN



De nieuwste koelkasten produceren andere geluiden dan oudere modellen. Moderne koelkasten hebben meer functies en maken gebruik van nieuwere technologie.

¿Hoor je wat ik hoor? Deze geluiden zijn normaal.

HMMMM... WHOOSH...

- De nieuwe hoogrendementcompressor kan sneller draaien en gaat langer mee dan uw vorige koelkast en u kunt een hoog zoemend of trillend geluid horen terwijl hij in werking is.
- U kunt een suizend geluid horen als de deuren gesloten zijn. Dit komt omdat de druk in de koelkast stabiliseert.



iGONZEN!

- U kunt de ventilatoren op hoge snelheid horen draaien. Dit gebeurt wanneer de koelkast voor het eerst wordt aangezet, wanneer de deuren vaak worden geopend of wanneer een grote hoeveelheid voedsel wordt bewaard in de koel- of vriescompartimenten. De ventilatoren helpen de juiste temperaturen te handhaven.
- Als een van de deuren meer dan 3 minuten open blijft, kunt u de ventilatoren horen om de lampen te koelen.
- De ventilatoren wisselen van toerental voor optimale koeling en energiebesparing.

KLIKKEN, KNALLEN, KRAKEN, PIEPEN

- U kunt geluiden horen als kraken of knallen als de koelkast voor het eerst wordt aangezet. Dit gebeurt als de koelkast afkoelt tot de juiste temperatuur.
- De elektronische temperatuurregelaars openen en sluiten voor optimale koeling en energiebesparing. De compressor kan een klikkend of piepend geluid veroorzaken wanneer hij probeert te herstarten (dit kan tot 5 minuten duren).
- Het elektronische bedieningspaneel kan een klikgeluid veroorzaken wanneer het relais wordt geactiveerd om de onderdelen van de koelkast te bedienen.
- Uitzetting en inkrimping van de koelslangen tijdens of na de ontdooicyclus kan krakende of knallende geluiden veroorzaken.
- Bij modellen met een ijsblokjesmachine hoor je na het voltooiën van een cyclus voor het maken van ijs, de ijsblokjes in de ijsbak vallen.

WATERGELUIDEN



- Het koelmiddel dat door de koelslangen stroomt kan een borrelend geluid produceren als kokend water.
- Water dat in de ontdooiwerarming valt, kan tijdens de ontdooicyclus een sissend, knallend of zoemend geluid veroorzaken.
- Tijdens de ontdooicyclus is een geluid van druppelend water te horen wanneer het ijs uit de verdampers smelt en in de afvoerbak stroomt.
- Het sluiten van de deuren kan een gorgelend

VOORDAT U EEN TECHNICUS INSCHAKELT...



Problemen oplossen. Bespaar tijd en geld!

Bekijk de tabellen op de volgende pagina's, dan hoeft u misschien geen technicus in te schakelen.

Probleem	Mogelijke oorzaken	Wat te doen
De koelkast werkt niet	Koelkast in ontthooicyclus.	• Wacht 30 minuten tot het ontthooien is voltooid.
	De temperatuurregelaars in positie 0 (uit)	• Zet de temperatuurregelaars op een bepaalde temperatuurinstelling.
	De koelkast staat uit.	• Duw de stekker helemaal in het stopcontact.
	Gesmolten zekering / defecte aardlekschakelaar.	• Vervang de zekering of reset de schakelaar.
	De koelkast staat in de voorbeeldmodus.	• Haal de stekker van de koelkast uit het stopcontact en sluit hem opnieuw aan.
Trillingen of schudden (een lichte trilling is normaal)	De stelpootjes moeten worden afgesteld.	• Zie "De koelkast waterpas zetten".
De motor draait voor lange perioden of stopt en start vaak. (Moderne koelkasten met meer opslagruimte en een grotere diepvries Moeten langer draaien. Ze starten en stoppen vaak om –een uniforme temperatuur te handhaven)	Het is normaal als de koelkast net in uw huis is geïnstalleerd.	• Wacht 24 uur tot de koelkast volledig is afgekoeld.
	Het gebeurt als er grote hoeveelheden voedsel in de koelkast staan.	• Dat is normaal.
	De deur staat open.	• Controleer of er een product is dat de deur openhoudt.
	Warm weer of het frequent openen van de deur.	• Dat is normaal.
	De temperatuurregelaars staan ingesteld op de koudste stand.	• Zie "Temperatuurregelaar".
Koelkast of vriezer is te warm	De temperatuurregeling is niet koud genoeg ingesteld.	• Zie "Temperatuurregelaar".
	Warm weer of frequente deuropeningen.	• Stel de temperatuurregelaar een stand koeler in. Zie "Temperatuurregelaar".
	De deur staat open.	• Controleer of er een product is dat de deur openhoudt.
Rijp of ijskristallen op ingevroren voedsel (rijp binnenin de verpakking is normaal)	De deur staat open.	• Controleer of er een product is dat de deur openhoudt.
De scheidingswand tussen de koelkast en de vriezer voelt warm aan.	Het automatische energiebesparende systeem circuleert een warme vloeistof door de voorkant van de vriezer.	• Dat helpt condensatie aan de buitenkant te voorkomen.
Ijsblokjes hebben een slechte geur/smaak	De ijsblokjesbak moet worden schoongemaakt.	• Leeg en reinig de bak. Gooi de blokjes weg.
	Etenswaren die geur/smaak overbrengen op de blokjes.	• Verpak de etenswaren goed.
	De binnenkant van de koelkast moet worden schoongemaakt.	• Zie "Reiniging en onderhoud van de koelkast."

VOORDAT U EEN TECHNICUS INSCHAKELT...

Probleem	Mogelijke oorzaken	Wat te doen
Frequent gezoem	De schakelaar van de ijsblokjesmachine staat in de aan-stand, maar de watertoevoer naar de koelkast is niet aangesloten.	• Zet de stroomschakelaar in de uit-stand; als u de schakelaar in de aan-stand houdt, zal de waterklep beschadigd raken.
Automatische ijsblokjesmachine werkt niet	De stroomschakelaar van de automatische ijsblokjesmachine staat in de uit-stand.	• Zet de stroomschakelaar in de aan-stand.
	Het water is uitgeschakeld of niet aangesloten.	• Zie de sectie "Installatie van de waterleiding".
	Het vriesvak is erg warm.	• Wacht 24 uur tot de koelkast is afgekoeld.
	De blokjes die in het bakje zijn gestapeld, zetten de ijsblokjesmachine uit.	• Verdeel de ijsblokjes met de hand.
	Ijsblokjes die vastzitten in de ijsblokjesmachine (groen stroomlampje op de machine knippert).	• Zet de ijsblokjesmachine uit, verwijder de blokjes en zet de machine weer aan.
Trage ijsvorming	De deur staat open.	• Controleer of er een product is dat de deur openhoudt.
	De temperatuurregelaar staat niet koud genoeg afgesteld.	• Zie de sectie "Temperatuurregelaar".
Kleine of holle ijsblokjes	Het waterfilter is verstopt.	• Vervang het filterpatroon door een nieuwe of door de dop.
Water heeft een slechte smaak/geur	De waterdispenser is lange tijd niet gebruikt.	• Schenk water tot het hele watersysteem opnieuw gevuld is.
Het water in het eerste glas is warm	Dat is normaal met een nieuw geïnstalleerde koelkast.	• Wacht 24 uur tot de koelkast is afgekoeld.
	De waterdispenser is lange tijd niet gebruikt.	• Schenk water tot het hele watersysteem opnieuw gevuld is.
	Het watersysteem is leeggepompt.	• Laat het nieuwe water enkele uren afkoelen.
De waterdispenser werkt niet	De watertoevoer is uitgeschakeld of niet aangesloten.	• Zie "Installatie van de waterleiding".
	Het waterfilter is verstopt.	• Vervang het filterpatroon door een nieuwe filter of de dop.
	Er zit lucht opgesloten in het watersysteem.	• Druk de dispenserarm een paar minuten in.
Er komt geen water uit, maar de ijsblokjesmachine werkt wel.	Het water in de tank is bevroren.	• Bel de technische dienst.
	De temperatuurregelaar staat te koud afgesteld.	• Stel de temperatuurregelaar in op een warmer niveau.
Water druppelt uit de dispenser	Het filterpatroon is pas geïnstalleerd.	• Laat het water 3 minuten uit de dispenser lopen (ca. 6 liter).

VOORDAT U EEN TECHNICUS INSCHAKELT...

Probleem	Mogelijke oorzaken	Wat te doen
<i>Er komt geen water uit en de ijsblokjesmachine werkt niet</i>	De waterleiding of kraan is verstopt.	• Neem contact op met een loodgieter.
	Het waterfilter is verstopt.	• Vervang het filterpatroon of verwijder het filter en installeer de dop.
	Het filter onjuist geïnstalleerd of er is lekkage.	• Vervang het filter en controleer of het correct is geïnstalleerd (zie het hoofdstuk over de installatie van het waterfilter).
<i>De koelkast ruikt onaangenaam</i>	Voedingsmiddelen brengen onaangename geuren over op de koelkast.	• Voedingsmiddelen met sterke geuren moeten worden verpakt. • Bewaar een doos met zuiveringszout in de koelkast; vervang deze om de drie maanden.
<i>Warme lucht stroomt naar de onderkant van de koelkast</i>	De lucht stroomt om de motor te koelen. In het koelproces is het normaal dat de warmte uit de bodem van de koelkast ontsnapt. Sommige vloerbedekkingen zijn te gevoelig en verbleken bij deze temperaturen, die normaal en veilig zijn.	• Dat is normaal.
<i>Er is een oranje gloed in de vriezer</i>	Ontdooiverwarming aan.	• Dat is normaal.
<i>Er is vochtigheid op de buitenkant van de koelkast</i>	Normaal in periodes van hoge luchtvochtigheid.	• Droog het oppervlak.
<i>Er is vochtigheid binnen (bij vochtig weer transporteert de lucht vocht naar de koelkast als de deuren worden geopend)</i>	De deur wordt te vaak of te lang geopend.	• Dit is normaal en kan elke keer anders zijn. De hoeveelheid etenswaren en de milieuomstandigheden veranderen. Droog met een papieren handdoek indien gewenst.
<i>Het lampje in de koelkast functioneert niet.</i>	Er is geen stroom in het contact.	• Vervang de zekering of reset de schakelaar.
<i>Water op de keukenvloer of op de bodem van de vriezer</i>	Ijsblokjes zitten vast in de pijplijn.	• Duw de ijsblokjes met een houten lepel in het bakje.
<i>De koelkast gaat nooit uit, maar de temperaturen zijn goed.</i>	Het vriessysteem houdt de compressor –draaiende wanneer de deur wordt geopend.	• Dit is normaal. De koelkast gaat uit als de deur 2 uur dicht blijft.
<i>De koelkast piept.</i>	De deur is open.	• Sluit de deur.
<i>De werkelijke temperatuur is niet gelijk aan de ingestelde temperatuur</i>	Het apparaat is recent aangesloten.	• Wacht 24 uur om het systeem te stabiliseren.
	De deur blijft lang open.	• Wacht 24 uur om het systeem te stabiliseren.
	Er is warm eten in de koelkast gezet.	• Wacht 24 uur om het systeem te stabiliseren.
	De ontdooicyclus is aan de gang.	• Wacht 24 uur om het systeem te stabiliseren.
<i>De deur sluit niet goed</i>	De deurafdichting aan de zijkant van het scharnier is plakkerig of gebogen.	• Breng paraffine aan op het voorvlak van de sluiting.
<i>De deur van de koelkast sluit niet vanzelf</i>	De stelpoten moeten worden afgesteld.	• Zie de sectie over het waterpas zetten van de koelkast.

VOORDAT U EEN TECHNICUS INSCHAKELT...

<i>Probleem</i>	<i>Mogelijke oorzaken</i>	<i>Wat te doen</i>
<i>Bevroren etenswaren in de koelkast</i>	De etenswaren liggen te dicht bij de luchtventilatie achter in de koelkast.	• Neem de etenswaren weg bij de luchtventilatie.
	De temperatuur van de koelkast staat te koud afgesteld.	• Verhoog de temperatuur van de koelkast met één niveau per keer.
<i>Er lekt water uit de dispenser</i>	Het drinkglas werd niet lang genoeg onder de waterdispenser gehouden nadat de knop werd losgelaten.	• Houd het gla 2 of 3 seconden onder de dispenser. Er kan • Nog steeds water uitkomen nadat u de knop hebt • Losgelaten.
	Lucht kan aanwezig zijn in de waterleiding, waardoor er nog water kan blijven druppelen.	• Laat het water nog minstens 2 minuten lopen om de lucht • Uit de leiding te verwijderen.
<i>Op de bedieningsdisplay staat "tc"</i>	De Turbo Cool-functie is geactiveerd.	• Zie de sectie over de bedieningshandleiding.
<i>De lade blijft hangen of blokkeert als je hem opent of sluit.</i>	Er zitten teveel producten in de lade.	• Om de lade te openen: haal enkele producten uit de lade als deze een beetje geopend is. Herschik de resterende producten en probeer de lade opnieuw te openen. • Om de lade te sluiten: Herschik de producten in de lade of verwijder de producten die boven de rand van de lade uitsteken.
<i>Koelkastdeuren zijn niet eens (op Franse deurmodellen)</i>	De deuren moeten opnieuw worden afgesteld.	• Zie de sectie over het waterpas zetten van de deuren.
<i>Het indicatielampje van Filter Status verandert naar rood.</i>	Het filter is verlopen, de Filterstatus-LED knippert 3 keer en blijft dan uit om aan te geven dat het filter met succes is vervangen.	• Het filter moet worden vervangen. Druk na het vervangen van het filter drie seconden op de knop Filterstatus (Filterstatus) om de tijd klok voor het vervangen van het filter te resetten.

***Opmerking:** Bij elektriciteitsstoringen moet de technische dienst worden gebeld.

"Dit product bevat een lichtbron van energie-efficiëntieklasse F".

EPREL-database

Vanaf 1 maart 2021 is informatie over energie-etikettering en eisen inzake ecologisch ontwerp te vinden in de Europese productendatabank.

(EPREL). U kunt er toegang toe krijgen via deze link: <https://eprel.ec.europa.eu/>

U moet de ID van het model invoeren.

1- De modelidentificatie is te vinden op het typeplaatje in de koelkast.

2- U kunt de informatie opvragen via de QR-code op het energielabel.

1

Manufacturer: Mabe S.A. de C.V.
Factory: Controladora Mabe S.A. de C.V.
Frost Free Refrigerator - Freezer

MODEL:

SERIAL NO:

V Hz INPUT: A

REFRIGERANT: CHARGE: kg

DEFROST HEATER POWER: W FREEZING CAPACITY: kg/12h

CLIMATIC CLASS: SAFETY CLASS:

TOTAL VOLUME: l

FRESH FOOD VOLUME: l FREEZER VOLUME: l

CASE/DOOR INSULATION GAS:

TYPE:

2

ENERGY

A
B
C
D
E
F
G

kWh/annum

 L  L



2010/2016